EL LITORAL

Correo Argentino Santa Fe — Concesión 944 Cuenta Nº 74 — Franqueo a pagar Tarifa reducida

Año XL. — No. 12.433 | Precio del ejemplar: 80 centavos | SANTA FE, domingo 15 de setiembre de 1957 | Edición de 12 páginas | Red. y Admin.: San Martín 2651|59 - Teléf. 16271

ISAAC ROJAS DIRIGIRA HOY UN MENSAJE

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Con motivo de cumplirse mañana el segundo aniversario de la revolución libertadora, el vicepresidente de la Nación contralmirante Isaac F. Rojas, dirigirá esta noche a las 21 un mensaje a todo el país.

El vicepresidente lo hará desde la base naval de Río Santiago y su palabra será difundida por la Red Nacional de Radioemisoras.

La concentración de ayer

BUENOS AIRES, 15 (UP). —Luego de finalizada la marcha cívica realizada en las últimas horas de la tarde de ayer, la muchedumbre tomó ubicación frente al Monumento a los Dos Congresos que se levanta frente al Palacio Legislativo. La orquesta del Profesorado Orquestal ejecutó el Himno Nacional que coreó la concurrencia que cubría la plaza en la mayor parte de su extenso ámbito. Finalizado el himno se ejecutó la Marcha de la Libertad y, seguidamente, un representante masculino y uno femenino de los grupos cívicos revolucionarios, dieron lectura a sendas declaraciones poniendo de relieve el significado de la revolución libertadora. La palabra de los oradores fue interrumpida en muchos pasajes por los aplausos y vítores de la concurrencia que agitaba pequeñas banderas argentinas y uruguayas.

Diése lectura a mensajes

El mensaje correspondiente a la Comisión Permanente de Homenaje a la Revolución Libertadora, en representación de los grupos cívicos y de la resistencia, señala que fueron motivos del movimiento del 16 de setiembre "devolver al país las instituciones tradicionales de la República; afianzar la justicia; respetar los derechos, cuando éstos sean verdaderos y argentinos; reconquistar la conciencia nacional amordazada con una sola intención, la que exige la dignidad humana; resta restablecer las normas esenciales al país y adecuarlas a sus necesidades en materia económica y financiera; acrecentar la cultura dentro de sus exactos cánones; encauzar a la ciudadanía en la vida política de afirmación democrática y configurar a las fuerzas armadas en un abrazo fraterno como expresión cabal de sus verdaderas funciones específicas: la de salvaguardar la integridad y la soberanía del territorio nacional".

Tras afirmar que el "sentido de la revolución no ha sido modificado en ninguno de sus principios", la declaración consigna que el gobierno ha debido superar problemas tras problemas, algunos creados por la inexperiencia y "otros porque las presiones de las ambiciones humanas en su marcha sin freno son manejadas hábilmente y en forma invisible por las fuerzas del capital apátrida y de la reacción".

Dice la declaración que, "al término del mandato revolucionario seguirá permaneciendo en pie la libertad, la democracia y la dignidad humana, por cuanto hemos sido y seremos fieles custodios de estas tres fuerzas de la nacionalidad y que no habrá gobernante o gobierno que pueda acallar esta voz cuando trate de mancillar algunos de esos principios seculares de la argentinidad".

"En lo social -añade- la situación ha sido más ardua, lógica resultante de diez años de atraso por la incomprensión, de burlas y falsedades. Hoy el problema sigue siendo arduo, pero tendrá solución".

Advierte, seguidamente, a "los pocos que siguen pensando en agitar la bandera de un retorno", "que no confundan nobleza con el deseo de prosperidad de la patria y, sobre todo, que no confundan la libertad de idea con libertinaje de espíritu. A los muy pocos que no son sino enemigos de nuestra bandera, sin amenazas, les decimos que estamos alerta y somos el pueblo de la República que está de pie".

Finalizado el mensaje que leyó una dama del Movimiento Cívico Revolucionario y en donde se hacen referencias a la obra futura de la revolución, se inició la desconcentración a los sones de la marcha Aurora. La demostración transcurrió sin incidencias predominando un elevado espíritu de disciplinado entusiasmo.

En Paraná

PARANA, 15. — Hoy se ha dado comienzo a los actos para conmemorar el 2º aniversario de la revolución libertadora, que han sido organizados por un núcleo de ciudadanos democráticos de nuestro medio. A las 10.30 realizóse en el cementerio municipal un homenaje a los caídos en la gloriosa gesta del 16 de setiembre, consistiendo el mismo en la colocación de una palma de flores al pie de la Cruz Mayor. Luego la concurrencia visitó el panteón donde descansan los restos del cadete Carlos Cejas, guardándose un minuto de silencio.

A las 19.30, desde la esquina de las calles Urquiza y Corrientes partirá una caravana de automóviles y motocicletas hacia el Parque Urquiza, donde se rendirá homenaje al héroe de Caseros. Se colocará una palma de flores en el monumento a Urquiza y se entonará el Himno Nacional. Cumplido este acto, la caravana recorrerá varias cuadras de la ciudad.

Mañana se llevará a cabo el acto central en la plaza de Mayo, donde al pie de la estatua del general San Martín se hará una concentración y luego de cantar las estrofas de la canción patria se rendirá homenaje a la revolución libertadora, en el instante y [illegible] figura del prócer, colocándose una ofrenda floral. Terminado el acto se formará una manifestación que a los acordes de la Marcha de la Libertad recorrerá calles céntricas, para luego desconcentrarse en la misma plaza.

Como culminación de los actos programados, a las 20.30, en un bar céntrico se efectuará un lunch de carácter popular.

Se ha invitado al vecindario a embanderar los frentes de los edificios con los colores patrios, como así a la iluminación de aquellos que la posean.

Informan sobre la epidemia de gripe asiática

GINEBRA, 15 (UP). — Los últimos informes llegados a la Organización Mundial de la Salud indican que la epidemia de gripe asiática está decreciendo en Asia, en Egipto y el este y sur del Africa.

Sin embargo, la epidemia continúa avanzando en otros países y territorios de Africa occidental y en América central y del sur.

Se informó sobre su aparición en Brasil, que no había sido afectado, y en El Salvador. En América del Norte y Europa, la gripe se está propagando mucho más lentamente, según informó la Organización Mundial de la Salud.

No presentaría su candidatura el Gral. Batista

LA HABANA, 15 (UP). — El presidente de Cuba, general Fulgencio Batista, declaró que no será candidato a la primera magistratura de su país en las elecciones señaladas para el próximo primero de junio.

El gobernante cubano, cuyo régimen se estremeció recientemente ante el impacto de una revuelta ocurrida en la ciudad de Cienfuegos, hizo su declaración en una entrevista con Edward Scott, corresponsal de la National Broadcasting Company.

La afirmación de Batista se produjo a raíz de las conjeturas de prensa de que acaso trataría de ignorar la Constitución de Cuba, que prohibe a sus presidentes aspirar a un segundo período, y trataría de mantenerse en el gobierno.

Batista admitió en la entrevista, hecha en el palacio presidencial, en La Habana, que algunas de las fuerzas armadas participaron en el levantamiento contra su gobierno la semana pasada. Manifestó que "unos cuantos disidentes de la marina de guerra" se unieron a las fuerzas rebeldes dominadas por el ex presidente Carlos Prío Socarrás y por el líder insurgente Fidel Castro. Afirmó que no más de cien hombres iniciaron la lucha, e insistió en que, en general, las fuerzas armadas cubanas son leales al gobierno.

El jefe del Estado cubano dijo que las recientes actividades de los insurrectos en Cuba han sido sufragadas por el ex presidente Prío Socarrás.

Preguntado cómo resolverá Cuba sus problemas políticos, Batista dijo que los comicios de junio determinarán el futuro del país y agregó: "No seré candidato en estas elecciones".

JUZGAN EL CASO SIRIO

NUEVA YORK, 15 (UP). — Estados Unidos aparentemente ha sufrido una derrota diplomática en la cuestión siria.

La semana pasada hubo gran excitación en Washington por la presencia en el gobierno sirio de elementos pro comunistas.

El enviado especial Loy W. Henderson informó al regresar de una visita de emergencia al Cercano Oriente que los países vecinos de Siria "están profundamente preocupados" por la amenaza de infiltración comunista.

El presidente Eisenhower interrumpió sus vacaciones y regresó a Washington para conferenciar con Henderson y el secretario de Estado, John Foster Dulles.

El presidente, según se anunció, había prometido emplear todos los recursos necesarios para proteger a los gobiernos árabes que simpatizan con Occidente.

Ya se enviaron armas a Jordania. Todas las apariencias fueron, sin embargo, de que los vecinos árabes pro occidentales no se excitaron por el peligro que corrían. Siria y la Unión Soviética se refirieron a la amenaza de agresión del imperialismo norteamericano.

Dulles ha cambiado ahora radicalmente la actitud oficial de Estados Unidos hacia la situación siria. El secretario de Estado dijo en una conferencia colectiva de prensa que a su juicio la situación "probablemente se resolverá". Añadió que no previó ninguna amenaza de agresión comunista, que de ocurrir no podría ser tratada por los "Estados afectados".

Resultó, pues, que la flota del Mediterráneo no ha efectuado ninguna maniobra de emergencia en aguas del Cercano Oriente. Se recalcó que el envío de armas por avión a Jordania fue simplemente para apresurar la entrega de materiales previamente prometidos.

Al referirse a la invocación de la doctrina Eisenhower, Dulles señaló el hecho frecuentemente olvidado de que tiene limitaciones precisas.

El presidente tendría primero que hallar que un país del Cercano Oriente está dominado por el comunismo internacional. El país en cuestión tendría que haber cometido un acto de agresión contra otro Estado y, por último, el país atacado tendría que pedir ayuda a Estados Unidos.

Un indicio del sentimiento en un Estado árabe pro occidental fue dado por el ministro de Relaciones Exteriores jordano Samir El Riffi. Este dijo que los países árabes están preocupados ante la posibilidad de intromisión del comunismo internacional, pero que Siria es un país independiente y sus problemas internos son sus asuntos.

Un despacho de la United Press fechado en Amman manifestó que muchos funcionarios en la capital jordana expresaban su preocupación en privado sobre "el exceso de publicidad y la supuesta urgencia" del envío de armas a Jordania.

El propio Riffi declaró que Jordania no desea que el Cercano Oriente se convierta en un campo de batalla de la guerra psicológica.

Charles M. McCann

Una nave sueca ha encallado en el canal de Suez

EL CAIRO, 15 (UP). — El petrolero sueco "Danaland" encalló hoy en el canal de Suez como consecuencia de la explosión de uno de sus motores. A raíz de este accidente ha quedado totalmente bloqueado para la navegación el canal de Suez.

Las autoridades del canal dijeron que esperan restablecer en breve la circulación de barcos por esta vital vía de comunicaciones.

Asimismo, revelaron que no hubo víctimas a raíz del accidente, que se produjo en medio de las celebraciones del "Día del canal", que se festejó hoy con motivo de cumplirse un nuevo aniversario de la nacionalización del canal de Suez por el gobierno del presidente de Egipto, Cnel. Nasser.

Como consecuencia de la explosión de uno de sus motores, el petrolero sueco, que desplaza 12.000 toneladas y navegaba en segundo término en un convoy de barcos dirigidos hacia el norte, perdió su dirección y encalló. Ahora deberá ser remolcado hasta un puerto que se encuentra varias millas al norte y se cree que podrá reanudar su viaje dentro de uno o dos días, pues los daños que ha sufrido no son serios.

La publicación de 10 periódicos se ordenó suspender en Jakarta

JAKARTA, 15 (UP). — Se ordenó a diez periódicos y tres agencias locales de noticias suspender sus actividades hasta nueva orden. La misma fue dada por el teniente coronel Dahjar, director de la División de Seguridad Militar de Jakarta.

No se indicó cuanto tiempo durará la suspensión, pero algunos círculos expresaron la esperanza de que se la levante la semana próxima, a la terminación de la conferencia que se celebra aquí entre representantes del gobierno central y delegados de las regiones rebeldes.

La suspensión siguió a una advertencia oficial que circuló contra la "expresión de opiniones" durante la conferencia, cuyo propósito es solucionar las diferencias entre el gobierno de Jakarta y las otras regiones que amenazaban al futuro de esta isla.

El cierre de las agencias noticiosas Antara y Persbiro sirvió para impedir la circulación de noticias extranjeras en el país. La otra agencia fue la prensa nacional indonesia, que se afirma está respaldada por el partido nacionalista.

Los diez diarios suspendidos figuran entre los más influyentes de Jakarta.

COHETES INTERPLANETARIOS ENSAYARIA LA U. SOVIETICA

MOSCU, 15 (UP). *(Por Henry Shapiro)*. — El de 1960-1965 podría resultar un lustro decisivo en la historia de la humanidad, si se cumplen las predicciones del científico soviético Y. C. Khlebtsevich.

En esos cinco años, la Unión Soviética se propone llegar sucesivamente a la Luna, Venus y Marte. Tres etapas se seguirá en el fantástico plan.

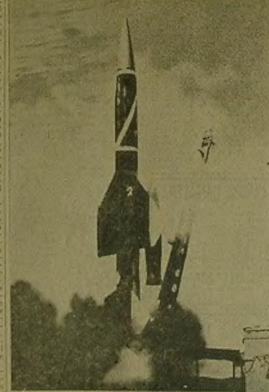
En la primera, cohetes dirigidos por radio establecerían la ruta sideral. En la segunda, laboratorios blindados, pero sin gente, serían instalados en los planetas, donde procederían a practicar reconocimientos por medio de la televisión. En la tercera, cohetes de etapa múltiple llevarían a destino estaciones científicas con el personal necesario.

Khlebtsevich enuncia los planes en extensa nota que publica en "La Gaceta Literaria". El autor es especialista en proyectiles y en su artículo menciona el anuncio reciente del Kremlin, sobre la exitosa prueba con un proyectil balístico intercontinental, como evidencia de que la nación "está en condiciones de contar con todos los medios necesarios para lanzar cohetes cósmicos", sobre la base de los principios enunciados por el ahora difunto precursor de la cohetería, Konstantin Tsiolkovsky. La Unión Soviética celebrará el martes entrante el centenario del nacimiento de ese científico.

La distancia real de los vuelos a la Luna y Marte dependerá de la posición de esos planetas en el momento del lanzamiento de los proyectiles, ya que, al igual que la Tierra, tienen un movimiento giratorio.

Como se lleva dicho, el asalto primero será a la Luna. Ello requerirá, según el experto en proyectiles, el lanzamiento de [illegible] cohetes de tres etapas cada uno, que terminarían en la superficie del satélite. [illegible] El peso total de cada cohete sería menor de 30 kilos. Un telescopio electrónico permitiría seguir el curso de los cohetes en el espacio sideral. Constituirá la instalación en un círculo de 10 kilómetros de diámetro con 500 espejos antenas en forma de parábola. Estas antenas, similares a las radiotelescópicas puestas en servicio este año en Jodrell Bank (Inglaterra) como parte del Año Geofísico Internacional, trazarán la ruta que seguirán los cohetes, para determinar sus movimientos exactos y guiarlos a destino predeterminado.

"Nuestro país, cuna de la tecnología en cohetes, cuyos fundamentos fueron establecidos por la obra inmortal de K. E. Tsiolkovsky, debe alcanzar el primer lugar en el campo de la astronáutica, lo mismo que en el conocimiento de los mundos distantes".



Esta fotografía muestra cómo se dispara el más reciente de los proyectiles defensivos antiaéreos de Estados Unidos. El supersónico Boeing IM-99 despide humo y llamas de sus motores en el instante de ser disparado en la base Patrick de la fuerza aérea norteamericana en Florida.

EN TÚNEZ SE HA ACUSADO A FRANCIA

TUNEZ, 15 (UP). — Túnez acusó a Francia de haber bombardeado con aviones una franja de unos 800 metros situada dentro del territorio tunecino, a dos kilómetros de la frontera con Argelia, y de haber hecho cañonear una aldea de la misma zona por artillería apostada en Argelia.

Un comunicado del gobierno de Túnez dice que cinco aviones franceses, de bombardeo uno de ellos, lanzaron 35 bombas y ametrallaron las inmediaciones de la ciudad de Ouar Gousma.

El fuego de la artillería, dice el comunicado, estuvo dirigido directamente a la ciudad.

El documento agrega que una persona murió y cinco resultaron heridas.

Las relaciones hispano-marroquíes

MADRID, 15 (UP). — Hoy partió por vía aérea para Tanger el ministro de Asuntos Extranjeros, Fernando María Castiella con el propósito de conferenciar allí con su colega marroquí, Ahmed Balafrej.

Las relaciones entre España y Marruecos siempre han sido buenas, pero según fuentes bien informadas se ha producido entre los dos países cierta tirantez.

Renunció el director de policía thailandés

BANGKOK, 15 (UP). — El discutido general de policía Phao Sriyanond renunció ayer a su cargo de director general de la fuerza de policía, pero retuvo el de ministro de Gobernación.

Phao también renunció al cargo de director del Servicio Central de Inteligencia.

Se interpretó esto como un triunfo para el grupo militar que el viernes presentó un ultimátum al primer ministro Phibul Songram, que como requisito único, impusiera la eliminación de Phao como jefe de policía.

En la policía de carrera, Luang Chart Phakarnokosol fue designado para ocupar el cargo de director general. Es la primera vez que un político no ocupa ese puesto influyente.

A primera hora de hoy, Songram rechazó la exigencia del grupo militar de que todo el gobierno presentase su renuncia.

La expulsión de Phao como jefe de la policía, aunque se le permitió retener su puesto en el gabinete, satisfizo aparentemente a todas las partes en disputa.

Truman elogió el poderío económico del Medio Oriente

NUEVA YORK, 15 (UP). — El ex presidente Harry S. Truman, predijo anoche que el Cercano Oriente llegará a ser algún día uno de los más grandes baluartes económicos del mundo.

Truman hizo esa declaración al dirigir la palabra a la 6a. convención anual de la Organización Sionista de Estados Unidos.

Reveló que con la ayuda del programa punto IV, que propuso en 1949, Turquía era hoy un país que podía exportar trigo.

"La creación de un paraíso agrícola en los valles del Tigris y Eufrates — añadió— con el debido control y aprovechamiento del Nilo, y los inmensos recursos petroleros de Irán y Arabia, harían de esa región (el Cercano Oriente) una tierra agrícola e industrial de ensueño. Alguna vez se hará eso y habrá paz en esa región. Ella será motivo de satisfacción para los griegos, turcos, árabes y judíos así como para los egipcios".

Recordó que después de creada la organización del punto IV pidió a Gordon Clapp, presidente de las obras del valle del Tennessee, que recorriese los países del Cercano Oriente y le presentase un informe. Añadió que a su regreso Clapp le informó que los ríos Tigris y Eufrates, debidamente canalizados y utilizados para riego del valle de la Mesopotamia, podrían mantener 20 a 25 millones de personas, como se había hecho en la época de Babilonia y Nínive.

Asimismo declaró que Clapp le informó que era factible la construcción de un sifón del Mediterráneo al valle del Mar Muerto dada la diferencia de niveles y que tal sifón podía ser fuente de energía eléctrica para convertir a todo Israel y la zona contigua en una vasta región industrial.

El ex mandatario manifestó que Estados Unidos debe ayudar a las naciones y culturas que defienden la dignidad del hombre, agregando: "Sólo si hacemos eso podremos rechazar la ola de la agresión comunista...".

La cosecha de granos rusa está retrasada

MOSCU, 15 (UP). — El periódico "Pravda" al denunciar el retraso en la cosecha de granos en la región de Kazakhstan, en Siberia, principal fuente de granos de Rusia en estos momentos, insta a tomar medidas drásticas para poner remedio a la situación.

Denuncia una supuesta "mala organización" en el Ministerio de Agricultura y reclama que se intensifique el ritmo de la colecta antes que llegue la temporada de las lluvias.

Agrega que otras regiones también están demoradas en sus entregas de granos al Estado.

Una advertencia a la OTAN hizo el Sr. Gromyko

LONDRES, 15 (UP). — El ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Sr. Andrei Gromyko, advirtió hoy a las potencias de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) que la presencia de bases militares extranjeras en sus territorios no hace sino aumentar el peligro de que se vean implicadas en conflictos ajenos a sus intereses".

En una entrevista que otorgó al diario islandés "Thjothviljinn" Gromyko dijo: "El gobierno soviético considera muy importante la liquidación de las bases militares en territorios extranjeros, esto, por supuesto, se refiere en primer término a las bases establecidas en Alemania occidental y otros países europeos". Las declaraciones de Gromyko fueron difundidas hoy por radio Moscú.

Elogió a MacArthur el Dr. Syngman Rhee

INCHON (Corea), 15 (UP). —El presidente de Corea del Sur, Dr. Syngman Rhee, declaró hoy que el pueblo coreano siempre ha admirado al Gral. Douglas MacArthur como uno de los inmortales en un mensaje leído durante la ceremonia en la cual fue descubierta una estatua de bronce del general MacArthur en esta ciudad, para conmemorar el desembarco aliado, que se registró hace siete años, durante la guerra coreana.

El Dr. Rhee no asistió a la ceremonia.

No prestará ayuda E.U. ha industrias nacionalizadas

WASHINGTON, 15 (UP). — El Departamento de Estado dijo que no era "nada nuevo" la última orden que tanta publicidad ha tenido del director saliente de la ayuda al extranjero, John B. Hollister. Por la cual se suspendió la ayuda a industrias nacionalizadas del exterior. Un funcionario de ese departamento dijo que quizás sean más comunes las excepciones que la aplicación de la orden.

El Departamento de Estado se esforzó por corregir la impresión de que Estados Unidos tratará de usar la ayuda al extranjero como una especie de soborno para que los países no nacionalicen sus industrias.

Hollister anunció el jueves pasado que en adelante la Dirección de Ayuda al Extranjero "no estará dispuesta, en circunstancias normales, a financiar empresas extranjeras de propiedad pública", aunque "quizá se hagan excepciones".

Añadió que la orden estaba destinada a favorecer a "los sectores particulares" de la economía de los países que reciben ayuda.

Sin embargo, funcionarios del citado departamento manifestaron que se había omitido deliberadamente del anuncio de la Dirección de Ayuda al Extranjero un párrafo en que se subrayaban aún más "las excepciones".

Ese párrafo, decía: "Se solicita, por corresponder, que esta política sea comunicada a los gobiernos de los países en los cuales tenemos proyectos de desarrollo financiero. Si los gobiernos cooperadores desean la financiación por la D.A.S. de proyectos que serían excepciones a esta política, tales solicitudes deberán ser comunicadas a la D.A.A."...

El director de relaciones con el público de la D.A.E., William J. Caldwell, declaró que el párrafo fue eliminado del anuncio que hizo Hollister el jueves, porque consideró (Caldwell) que no era "de interés público".

El citado funcionario del Departamento de Estado dijo que el párrafo era importante porque "en algunos casos la excepción es la regla". Subrayó específicamente se harán excepciones en las próximas negociaciones con la idea sobre un proyecto de préstamo de 500 millones de dólares. Cerca de las dos terceras partes de las principales industrias indias son de propiedad del Estado. La aplicación rígida de la orden de Hollister haría imposible que Estados Unidos concediera ese préstamo.

Opinión sobre causas de la inflación

WASHINGTON, 15 (UP). — La Asociación Nacional de Industriales (ANI) dijo hoy que los culpables de la inflación eran el aumento de salarios, los impuestos y no la codicia de los hombres de negocios.

La ANI, en un folleto preparado especialmente, agregó: "La conclusión ineludible es que la tendencia inflacionaria actual se debe al aumento del costo de la mano de obra y a la carga continua de pesados impuestos, y no a la "codicia" de los industriales de lograr ganancias exorbitantes, como lo dice mucha gente".

Recomendó que se economice gubernamentalmente para permitir que se impongan justos y "regulares" impuestos y abogó por un retorno a la "igualdad" en las discusiones de sueldos, que permitan arreglos "económicamente lógicos" para que se solucione el problema.

Llegaron a Zagreb el Mcal. Tito y Gomulka

BELGRADO, 15 (UP). — El presidente Tito y el jefe comunista polaco Wladislaw Gomulka, llegaron a Zagreb en las primeras horas de la tarde, acompañados por otros altos jerarcas de los dos países. Más de un cuarto de millón de croatas recibieron entusiastamente a los visitantes.

Poco después de llegados, el Partido Comunista de Croacia y el gobierno del estado ofrecieron un banquete en honor de Gomulka y su séquito. Después del almuerzo Gomulka, y Tito, visitaron la Feria Internacional de Zagreb.

Una exhortación a religiosos ha hecho el Papa

CIUDAD DEL VATICANO, 15 (UP). — El Papa Pío XII ha exhortado a los miembros de las órdenes religiosas a privarse de fumar, tomarse vacaciones públicas y otros placeres "modernos" como símbolo de su humildad sacerdotal.

Hablando a los jesuitas en un discurso en latín pronunciado el martes de esta semana y dado ayer a la publicidad en el Vaticano, el Pontífice elogió a dicha orden por su disciplina férrea, y la previno de las gentes "que querrían destruir la disciplina religiosa bajo el vacío y manido nombre de formalismo".

El Papa dijo que los religiosos "no deben permitirse el lujo de pasar vacaciones fuera de sus conventos, sin que haya una razón extraordinaria, ni hacer, so pretexto de necesitar descanso, largos viajes de placer". Además proclamó que los jesuitas, gran número de los cuales son destacados astrónomos, geofísicos y sismólogos, "no deben poseer instrumentos técnicos para su exclusivo uso personal, sino solamente los que produzcan un beneficio común".

VOTOSE HOY EN ALEMANIA OCCIDENTAL

BONN, 15 (UP). — Los ciudadanos de Alemania occidental acudieron hoy a las urnas, en las primeras elecciones generales que se realizan en este país desde que adquiriera la independencia, dos años atrás. En estos comicios está en juego la suerte del gobierno del canciller Konrad Adenauer, de 81 años de edad, jefe del Partido Cristiano Demócrata y partidario de una firme alianza con los occidentales.

Alrededor de 35 millones de votantes están empadronados para estos comicios, durante los cuales funcionaron de 8 de la mañana a 18, 50.000 mesas receptoras de sufragios en 247 distritos.

Cada elector puede depositar dos votos, uno de los cuales es para el candidato local y el otro para un partido político. El sistema que rige es el de representación proporcional.

Trece partidos tomaron parte en estos comicios, pero no todos lograrán probablemente hacerse representar en el nuevo Bundestag, o Cámara de Diputados. La batalla se libra principalmente entre el Partido Cristiano Demócrata del Dr. Adenauer, que ha gobernado en Alemania occidental durante los últimos ocho años, y el socialista dirigido por Erich Ollenhauer.

Antes de que se abrieran las mesas, más de 2.000.000 de votos habían sido recibidos, enviados por correo, por ciudadanos que por razones de ausencia no podían depositar personalmente su sufragio.

Entre estos figuraron el presidente del Bundestag, señor Eugen Gerstenmaier, y el dirigente socialista Carl Schmid.

Más de la mitad de los votantes son mujeres y el total de empadronados supera en unos dos millones la cifra de votantes inscriptos para los comicios de 1953.

Entre los primeros en depositar su voto estuvo el presidente de Alemania occidental, Dr. Theodor Heuss, quien votó a las 8.15 de la mañana.

El primer disturbio electoral se produjo en Friburgo, cerca de la frontera con Suiza. Un fiscal del Partido Demócrata Libre se retiró de la mesa en protesta contra lo que calificó de tácticas ilegales del demócrata cristiano que presidía la mesa.

Los primeros resultados

BONN, 15 (UP). — El primer resultado conocido de las elecciones de hoy fue el de la pequeña isla de Crode, en el mar del Norte, de cuyos 172 votantes inscriptos sólo 148 depositaron votos válidos. Estos se distribuyeron así:

Demócratas Cristianos, 76; Social Demócratas, 58; Demócratas Libres, 11; Partido de Refugiados, 2, y Partido del Reich Alemán, 1.

Declaraciones de Adenauer

PARIS, 15 (UP). — El canciller de Alemania occidental, Konrad Adenauer, se preguntó en un reportaje periodístico si los franceses trabajan bastante.

"Francia —dijo Adenauer— no debe cuidarnos pues en un país tan rico sólo hace poco me hablaron sobre las maquinarias de las fábricas francesas. Pero a veces me pregunto si los franceses trabajan bastante. El otro día, luego de aterrizar en Orly (aeropuerto) y trasladarme al hotel en automóvil, observé que los obreros no estaban en los lugares donde se hacían construcciones. Se me dijo que era lunes, día en que el trabajo sólo comienza a las 2 de la tarde".

Las declaraciones del canciller fueron hechas a un cronista del diario "France Soir".

Una fábrica de papel de diario finlandesa reduce su producción

HELSINKI, 15 (UP). —Una fábrica de papel de diario ha anunciado planes para reducir la producción y se espera que otras seguirán su ejemplo a causa de la sobreproducción.

Enso Gutseit, el mayor productor de papel de Finlandia, anunció que cerrará su fábrica de Summan, en el sur de Finlandia, por dos semanas, a partir de mañana.

Casi todas las demás productoras de papel reducirán su producción en el futuro cercano, según dice el diario "Hufvudstadbladet" de Helsinki. La organización central de las industrias madereras finlandesas dijo que el mercado mundial de papel está amenazado de sobreproducción en los próximos años.

La organización dijo que todos los países productores han aumentado en los últimos años su capacidad productora y que esto ha significado un aumento de la producción más rápido que el del consumo. También señaló que se están construyendo nuevas plantas, especialmente en Norteamérica, y que aún si el consumo sigue creciendo, la sobreproducción persistirá por lo menos durante dos años.

Origina debates la política de EE.UU.

WASHINGTON, 15 (UP). — Se sabe que una creciente controversia en el Congreso sobre la política de Estados Unidos hacia los gobiernos autoritarios en América latina está causando cierta preocupación en los círculos diplomáticos.

Un grupo de prominentes embajadores latinoamericanos piensa que parece existir una tendencia entre algunos congresistas a considerar los gobiernos dictatoriales como la mejor arma contra la infiltración comunista.

Según la opinión de los diplomáticos visitados por la United Press, es la filosofía autoritaria, sea de derecha o de izquierda, la que establece las bases para el comunismo.

La última fase del debate fue provocada por el presidente Charles O. Porter, demócrata de Oregón. Porter propuso en un proyecto de resolución formal, derrotado por extraordinaria mayoría, que el Departamento de Estado suspendiera toda ayuda a cualquier gobierno que considerare dictatorial.

Algunos representantes republicanos contestaron a Porter sobre la base de que se estaba inmiscuyendo en los asuntos internos de otras repúblicas americanas. Estos representantes observaron con desagrado el papel de guardián de la democracia en el hemisferio asumida por un inexperimentado congresista.

El representante Gardner R. Withrow, republicano de Wisconsin, llegó a acusar a Porter de ser aliado inconsciente de las fuerzas comunistas del hemisferio.

Withrow hizo pública una carta del arzobispo Ricardo Pittini, de la República Dominicana, estableciendo que el gobierno dominicano es anticomunista y permite a sus ciudadanos "completa libertad".

Pittini dice que la República Dominicana es "absolutamente anticomunista" y ofrece a sus ciudadanos tanta libertad como disfrutan los ciudadanos norteamericanos. El arzobispo añade: "El gobierno está basado en la firme creencia en la autoridad y el orden; un hecho que ha permitido al país progresar enormemente, sin la amenaza de disturbios civiles y sin la típica intranquilidad de cualquier tipo de anarquía social".

Un número considerable de representantes diplomáticos aquí considera lamentable el actual debate, toda vez que parece favorecer la tesis de que las dictaduras son necesarias para contener el comunismo.

El Dr. Mauricio Yadarola, embajador argentino y enemigo del derrocado dictador Juan D. Perón, prosigue, según se entiende, otro punto de vista en los círculos del Departamento de Estado.

Yadarola proyecta reunirse próximamente con el secretario de Estado adjunto Roy R. Rubottom para tratar la preocupación en algunos círculos de que Estados Unidos no demuestra suficiente interés en sostener las ventajas políticas de la democracia, tanto como las económicas.

[illegible]

EL VALOR DE LA LIBRA NO SE CAMBIARA

LONDRES, 15 (UP). — El gobierno británico, según el decir de personas informadas, ha resuelto no hacer nada por ahora para cambiar el valor de la libra esterlina.

Una delegación encabezada por Peter Thorneycroft, ex canciller del Exchequer, saldrá la semana entrante hacia Washington para defender la política monetaria británica en la próxima reunión del Banco Mundial y del Fondo Monetario Internacional.

En vista del debilitamiento reciente de la libra esterlina ha habido toda clase de conjeturas sobre un cambio en la política monetaria del país, pero se entiende que el gobierno se opone a toda maniobra de desvalorización, pues las desventajas de ésta serían mayores que las ventajas inmediatas que daría.

Como alternativa se ha sugerido permitir que la libra esterlina flote dentro de un margen más amplio que el presente, en el que la libra puede fluctuar únicamente entre 2.78 y 2.82 dólares. Cuando la libra se acerca a 2.78, el gobierno británico la respalda con oro, lo que se ha sugerido es fijar el [illegible] tuación entre 2.65 y 2.95 dólares, pero el gobierno [illegible] cido la idea, por lo menos por el momento, y todo [illegible] dicar que la libra esterlina seguirá con el [illegible].

Decisión del Fondo Monetario

WASHINGTON, 15 (UP). — Según fuentes habitualmente fidedignas, es probable que el Fondo Monetario Internacional declare el 24 de este mes, que ya no hay necesidad de revalorizar las monedas europeas.

El 23 del corriente se celebrará aquí la reunión anual del Banco Mundial y del Fondo Monetario [illegible].

Los [illegible] ner entendido que el Departamento [illegible] Unidos [illegible] al Fondo Monetario [illegible] tomen decisiones importantes durante los tres días de sesiones del Banco y el Fondo, y que, por su parte, [illegible] decisión alguna.

Añadieron [illegible] rece estar de completo acuerdo. Su opinión es, dijeron, que si las medidas actuales tomadas por países como Gran Bretaña y Francia son mantenidas en vigor y ampliadas, en caso necesario, no habrá necesidad de revalorizar los signos monetarios.

Sugirieron que una declaración por el Fondo, en ese sentido, tendría efecto tranquilizador para la mayoría de los países miembros porque impediría una mayor [illegible] sas como la [illegible] y el florín holandés [illegible] al marco alemán.

La integración escolar aceptó el Sr. O. Faubus

NEWPORT (Rhode Island), 15 (UP). — El gobernador de Arkansas, Orval Faubus, anunció, después de conferenciar con el presidente Eisenhower, que [illegible] juzgado [illegible] la crisis de integración escolar en Little Rock, la capital de su estado.

En una breve declaración que hizo después de su entrevista de dos horas con el presidente, Faubus proclamó su lealtad a la Constitución y a los tribunales nacionales.

Eisenhower hizo también otra declaración breve de que Faubus expresó su intención de cumplir las órdenes del juzgado federal sobre la crisis. "Reconozco —agregó el presidente— la ineludible responsabilidad del gobernador en el mantenimiento de la ley y el orden en su estado. Me satisface su actitud constructiva de co[illegible]. Me [illegible] al gobernador que tendrá la cooperación [illegible] federales".

El poeta K. Blixen es candidato al premio Nobel de Literatura

COPENHAGUE, 15 (UP). — Los círculos literarios dinamarqueses expresaron la creencia de que el próximo ganador del premio Nobel de Literatura será su compatriota, el poeta Karen Blixen (Isak Dinesen). El premio será entregado en cercano futuro por la Academia sueca.

Karen Blixen es conocida por su libro "Mi granja africana" que escribió luego de haber vivido más de 20 años en Africa.

Entre los otros candidatos al premio Nobel de Literatura de este año se encuentra el autor francés André Malraux.

Sugieren a E. U. que permita la visita de periodistas chinos

TOKIO, 15 (UP). —El "Diario Popular", órgano oficial del gobierno comunista chino, dice que Estados Unidos debe permitir a periodistas chinos visitar su territorio [illegible] de reciprocidad si es que los periodistas norteamericanos desean viajar a China.

Un "observador" del diario comenta la propuesta china de que se permita a los periodistas de ambos países realizar visitas a los territorios respectivos, a base de reciprocidad.

Estados Unidos rechazó ya la propuesta pero dijo que estudiaría las solicitudes de visados presentadas por corresponsales [illegible].

TRATAN UN PROBLEMA EN ROSARIO

ROSARIO, 15. — Para estudiar el problema que plantea el [illegible] del transporte [illegible] de pasajeros, se reunieron los representantes de entidades comerciales e industriales de esta ciudad.

Después de [illegible] los puntos de vista y los perjuicios que esta [illegible] causa a las actividades [illegible], se [illegible] integrar un consejo [illegible] la normalización del servicio del transporte. Como primera medida, dicho consejo designó subcomisiones y encargó [illegible] normas precisas, las gestiones para lograr ante las [illegible] los pedidos de [illegible] la explotación del transporte, ya sea por el Estado o por líneas particulares, se ponga fin a la anormalidad que ya se viene prolongando mucho tiempo.

[illegible] medidas contra delincuentes

ROSARIO, 15. — El jefe [illegible] una reunión con los [illegible] de [illegible] y [illegible] de la zona. Durante la misma el titular de esa repartición, coronel Ricardo Ortiz, [illegible] a [illegible] y [illegible] que [illegible] coordinar ideas y tomar medidas de prevención como salvaguardia ante el problema que está creando la acción de los delincuentes en otras zonas del país, de manera que quienes trabajan con sumas de dinero adopten las medidas de seguridad indispensables contra posibles desmanes delictivos reduciendo así el riesgo normal invisible. Al efecto [illegible] la [illegible] para custodiar el transporte de grandes sumas [illegible].

Sobre las actividades de DINFIA se informó

BUENOS AIRES, 15 (UP). — El [illegible] de Aeronáutica [illegible] efectuadas en la Casa de Gobierno, donde —dice la información— el director nacional de Fabricaciones e Investigaciones, [illegible] problemas de la entidad a su cargo.

Se refirió en primer término a la forma como se cumple el decreto de creación de DINFIA, teniendo en cuenta los puntos nacionales e institucionales, para considerar después las relaciones que [illegible] diversos organismos y reparticiones del Estado en el ejercicio de la [illegible] es propia.

Habló asimismo sobre los problemas industriales de DINFIA, analizados desde el punto de vista financiero, comercial y técnico y sobre la política industrial que desarrolla en los terrenos aeronáutico, del tractor y automotriz. Finalizó el brigadier Domínguez solicitando al Poder Ejecutivo el apoyo que es necesario para la prosecución de las medidas iniciadas por DINFIA, debido a la capital importancia que ellas tienen, tanto en el orden aeronáutico como en el orden nacional.

Celebró sesión el comité de la UCR del Pueblo

BUENOS AIRES, 15 (UP) — La mesa directiva del Comité Nacional de la U.C.R. del Pueblo deliberó con la presidencia del titular, señor Crisólogo Larralde, y la asistencia de los señores Reginaldo Manubens Calvet, Tomás González Funes, Cándido Quiroz, Emilio Parodi, Francisco Rabanal y Carlos H. Perette.

También participaron de las deliberaciones los apoderados Dres. Ernesto Sammartino y Juan O. Gauna y el Sr. Nicolás Romano. Finalizada la reunión se anunció que se habían considerado importantes problemas económicos, políticos y sociales y que se había aprobado la reglamentación para los comicios internos del próximo 27 de octubre, en los que se elegirá los candidatos a presidente y vice de la Nación y demás posiciones electivas.

Aprobáronse cuatro declaraciones

BUENOS AIRES, 15 (UP). — La mesa directiva del Comité Nacional de la UCR del Pueblo, aprobó cuatro declaraciones. En primer término aprobó un documento mediante el cual repudia y condena los episodios registrados en Little Rock, Estados Unidos, señalando entre otras cosas que es "doloroso que a un siglo y medio de la guerra de secesión, que consagró el triunfo de los ideales de igualdad y fraternidad consagrados por Abraham Lincoln, sobrevivan las causas y los personajes que provocaron esa lucha fratricida". Por último, exhórtase a "todas las fuerzas democráticas de América a luchar contra el racismo y el fanatismo racional, que con la miseria, el dogmatismo y la ignorancia son las causas más graves de las dictaduras y de los odios que amenazan la paz del mundo".

En otra declaración aprobada y que se relaciona con los problemas nacionales, se expresa textualmente: "La Unión Cívica Radical del Pueblo, con la preocupación de [illegible] nacionales [illegible] cree [illegible] más su posición concretada en anteriores declaraciones con fines de esclarecimiento de la conciencia pública y como una contribución al normal cumplimiento de los planes de recuperación constitucional del gobierno provisional de la Nación.

"[illegible] de orden económico y social están directamente [illegible] a ese plan [illegible], encaminado a reintegrar al país en los plazos fijados, al régimen constitucional y civil. El éxito de los sectores reaccionarios, que persiguen soluciones antipopulares en los aspectos económicos vinculados a la energía eléctrica, caso CADE; al petróleo, al grupo Ansec, al asunto Bemberg, a la indemnización a la Compañía Primitiva de Gas, etc., significaría rectificar un rumbo que mereció nuestra aprobación y entregar el control del gobierno a los representantes del privilegio y de las minorías feudales y retardatarias. Necesitamos crear un clima de confianza y de acatamiento a la ley, para que los capitales productivos nacionales y extranjeros, puedan invertirse en el país con las más amplias garantías y perspectivas.

"Pero imponemos, como condición fundamental, la preservación del patrimonio en el que se sustenta nuestra soberanía e independencia.

"La economía del país es indivisible. Cuando se pone el acento con sospechosa unilateralidad en el problema del déficit petrolífero para propugnar concesiones que no son necesarias para que el capital extranjero tenga campo de acción y perspectivas de ingentes ganancias en el país, en esa misma actividad, mediante locación de servicios o contratos de obras, se ignora o se aparenta ignorar que la explotación agropecuaria, que nuestras riquezas minerales, que el fomento de otras fuentes de energía, etc., pueden compensar las divisas que perderemos transitoriamente en la defensa de Y.P.F., y proveer el saldo negativo de combustible.

"La recuperación económica del país sólo será posible en un clima de paz y merced al esfuerzo y a la contribución colectivas. Ambas cosas se lograrán preservando las libertades públicas y realizando una política económica que subordine los intereses del capital, nacional o extranjero, que deben gozar de amplias garantías, y los intereses obreros que deben ser protegidos pero sin veleidades demagógicas al interés supremo de la Nación".

Por último, la mesa directiva aprobó una declaración de solidaridad con el pueblo de Misiones, con motivo del retiro de la asamblea constituyente de su sector político. Se dice en la parte dispositiva que es urgente remover los obstáculos que amenazan el futuro de la provincia de Misiones y que la U. C. R. del Pueblo, solidaria con el pueblo de Misiones, trabajará para que la provincia tenga su Constitución que la habilite para elegir sus propias autoridades y para asumir el papel que le corresponde como estado provincial argentino.

En los fundamentos de la resolución se señala que en Misiones, con el retiro del sector que en posesión negativa ha hecho abandono del mandato que le confirió el voto popular, la asamblea constituyente provincial ha quedado con quórum estricto. Que la parcialidad política de la intervención nacional, denunciada por diversos sectores de opinión, entre ellos la UCR del Pueblo, ha ocasionado ahora un nuevo conflicto a raíz del cual amenaza con su retiro de la asamblea constituyente un diputado liberal, y que su retiro dejaría sin quórum a la misma, lo que impediría definitivamente que Misiones tenga su Constitución y la retrasaría en el proceso de recuperación institucional de la República.

La mesa directiva resolvió postergar sus reuniones de hoy y mañana y volver a reunirse el 25 del corriente a fin de considerar otros asuntos partidarios.

En cuanto a la reglamentación para los comicios internos fue aprobada y se dará a conocer mañana.

Apóyase la candidatura del Dr. Sabattini

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Dirigentes de la capital federal de la Intransigencia Nacional de la U.C.R. del Pueblo apoyan la precandidatura del Dr. Amadeo Sabattini para presidente de la Nación.

En una reunión efectuada ayer se convino realizar el 28 del corriente una asamblea partidaria en Córdoba, con la participación de delegados de toda la República para proclamar oficialmente la precandidatura del Dr. Sabattini.

LA CAMPAÑA CONTRA LOS TERRORISTAS DE MALAYA



El duque de Gloucester (izquierda), coronel en jefe de la Brigada de Fusileros, se encuentra con el cabo Denner Ward, del primer batallón, quien está vestido con el uniforme de un terrorista comunista capturado, mientras visita un destacamento en la selva de Malaya. El cabo Ward, oriundo de Bromley (Inglaterra) ha tomado parte en muchas operaciones contra los terroristas

Yemen formuló otra acusación a Gran Bretaña

EL CAIRO, 15 (UP). Un portavoz del Yemen acusó hoy a los británicos de haber atacado el viernes y el sábado dos aldeas y de haber dado muerte a "varios campesinos" y destruido "muchas casas".

El portavoz dijo que los ingleses atacaron el viernes por la noche el pueblo de Shoukair y lanzaron el sábado un ataque con cohetes contra la aldea de Souma.

A las importaciones de petróleo alúdese en Estados Unidos

WASHINGTON, 15 (UP). — M. V. Carson, director del programa de importaciones de petróleo dijo que en los círculos del gobierno norteamericano no hay alarma por las fuertes importaciones de petróleo en las primeras seis semana transcurridas desde que se solicitó una reducción voluntaria de los envíos desde el exterior.

Según las cifras para las cuatro semanas terminadas el 6 de setiembre, las importaciones fueron aproximadamente las mismas que el promedio para el período anterior a la exportación del presidente Eisenhower, unos 1.250.000 barriles diarios. En la última semana de esas cuatro, el promedio de importaciones fue de 1.400.000 barriles.

Carson dijo que esperaba que los importadores que han aceptado la reducción voluntaria de las importaciones pongan en vigencia el programa en los meses venideros, de acuerdo con lo que muestra el programa que se ha inscripto en su oficina.

Hasta ahora, sin embargo, siete compañías han presentado protestas contra la reducción, alegando que sus empresas se ven afectadas por ellas. Las principales han sido Tidewater y Standard Oil de Indiana.

Sinclair Refining Co. enviará representante a las audiencias de la Dirección del Programa el 19 de agosto, a fin de exponer su situación. Se ha pedido a la Sinclair que reduzca sus importaciones programadas de 74.600 barriles diarios a 62.200 barriles.

Contraerá enlace el rey Feisal, de Irak

BAGDAD, 15 (UP). — El palacio real anunció oficialmente hoy que el joven rey Feisal de Irak contraerá matrimonio en breve con la princesa turca Faz Lehgn, de 17 años de edad.

El primer ministro, Alí Jowdat, y el jefe del gabinete real, Abdullah Bakr, viajarán mañana a Turquía para completar las formalidades del matrimonio, según un anuncio oficial.

Se entiende que la boda se efectuará a principios del próximo año.

Feisal, de 22 años, regresó anoche a esta capital después de pasar unas vacaciones de verano en Turquía, principalmente en compañía de la joven princesa, hija de la princesa otomana Hanzade y del príncipe egipcio Mehmet Alí.

Una designación del Sr. J. Diefenbaker ha aprobado Isabel II

LONDRES, 15 (UP). — La reina Isabel aprobó el nombramiento del gobernador de Canadá, John Diefenbaker, como miembro del consejo privado de la Corona.

Se tiene entendido que Diefenbaker prestará el juramento de práctica en su próxima visita a Gran Bretaña.

Un incendio forestal destruye los pinares en la isla de Córcega

AJACCIO (Córcega) 15 (UP) — Fuerzas del ejército acudieron en auxilio de millares de agotados aldeanos para tratar de contener un incendio forestal que destruyó más de 16.000 hectáreas de pinares en Francia meridional y Córcega.

Se sabe que siete personas perecieron en el siniestro, que es el peor ocurrido desde 1951 cuando las llamas consumieron el pinar de Landes, al sur de Burdeos, ocasionando 80 víctimas.

Cuadrillas de bomberos, gendarmes y soldados han sido puestos en alerta en París y otros lugares de Francia para ser trasladados por vía aérea a cualquier zona en que sean necesarios.

Se había proyectado enviarles a Francia meridional y Córcega anoche, pero a última hora se recibió aviso de que el siniestro estaba dominado.

En el extremo noroccidental de Córcega, seis personas perecieron carbonizadas.

Coopera nuestro país en estudios de oceanografía

TORONTO, 15 (UP).— Diez hombres de ciencia de la Argentina, encabezados por el coronel J. Hoskins, especialista en geodesia asistieron a la 11a. asamblea general de la Unión Internacional de Geodesia y Geofísica, que se llevó a cabo en esta ciudad en las últimas dos semanas. El gobierno argentino ha consagrado la suma de 80 millones de pesos al Año Geofísico Internacional (AGI) iniciado el mes de julio último.

El comandante Luis Capurro, secretario de la delegación argentina, formuló a la agencia United Press declaraciones sobre la contribución de su país al AGI. Capurro, oficial de la marina de guerra y cuya más decidida inclinación es la oceanografía, dijo que si bien esta ciencia tiene algunas relaciones directas con los problemas de la navegación, las autoridades navales argentinas le permiten a él, en tiempos de paz, efectuar viajes con fines puramente científicos. Interrogado sobre lo que haría si la Argentina entrara en guerra, el comandante Capurro dijo que la conferencia era una pacífica reunión de hombres de ciencia del mundo entero y, por tanto, un lugar poco indicado para discutir sobre tema tan desagradable.

Por otra parte, el comandante Capurro dijo que su país ha puesto tres barcos totalmente a disposición de los hombres de ciencia que toman parte en los trabajos del AGI.

Agregó que el barco "Capitán Cánepa", designado de este modo en homenaje al precursor de la oceanografía en la Argentina, navega actualmente hacia este país después de haber efectuado un viaje científico por la costa oriental de los Estados Unidos.

El principal objetivo de este viaje fue estudiar las corrientes profundas mediante muestras de agua que eran estudiadas desde el punto de vista de su temperatura y su grado de salinidad.

Estos estudios, dijo el comandante Capurro, permitirán establecer cartas tridimensionales de las corrientes marinas, pues las cartas de que se dispone actualmente son superficiales.

El comandante agregó que el segundo barco es el "Bahía Blanca", que permanecerá frente a la costa argentina y será usado como estación flotante para el estudio de la atmósfera superior, así como de las fuerzas de magnetismo y gravedad, que varían, como se sabe, en las distintas partes del mundo.

Esto se hará remolcando un globo con instrumental a unos 30 metros del barco, para descartar de las observaciones los efectos magnéticos del barco mismo.

El tercer barco es el rompehielos "San Martín", que será utilizado para las comunicaciones con los hombres de ciencia que están en las tres estaciones de la Argentina en la Antártida.

El Dr. C. P. Martínez, destacado meteorólogo de la Argentina declaró que las contribuciones de este país y Chile a los estudios de la atmósfera superior serán probablemente las más importantes del AGI. Agregó que el clima es particularmente apropiado para esos estudios y que la cordillera de los Andes es ideal para determinar los efectos de las características geográficas de las corrientes de aire.

Los meteorólogos argentinos esperan probar en forma convincente de esta forma, que en el hemisferio sur existen también las fuertes corrientes de aire cuya existencia ha sido establecida en el hemisferio norte.

Esas corrientes se desplazan a la velocidad de unos 180 kilómetros por hora, a unos 10 kilómetros sobre la superficie de la tierra, y se considera posible que los aviones del futuro las empleen para ahorrar tiempo y combustible.

Una muestra pictórica de Winston Churchill expondrán en EE. UU.

WASHINGTON, 15 (UP). — Una exhibición de 30 pinturas del ex primer ministro británico Winston Churchill será llevada a diez ciudades de Estados Unidos, debido, en parte, a una carta "muy persuasiva" que envió el presidente Eisenhower a Churchill.

Se anunció que la primera exposición de las obras de sir Winston en América del Norte será auspiciada por el servicio de exposiciones de la Smithsonian Institution.

El presidente Eisenhower instó encarecidamente a sir Winston, amigo personal y como él, aficionado a la pintura, a permitir la exposición de sus telas en Estados Unidos y Canadá.

Se gestiona la reanudación del congreso obrero

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Por mediación de La Fraternidad quedó constituida una comisión que tendrá a su cargo arbitrar los medios tendientes a aunar criterios de los sectores en pugna y disponer las bases de un acuerdo que permita superar la "impasse" que obstaculiza la normalización del congreso de la Conf. Gral. del Trabajo.

Mañana por la tarde, se reunirán — a razón de un delegado por entidad — la Unión Ferroviaria, la Federación de Luz y Fuerza, la Unión Personal Civil de la Nación, el gremio del seguro, FONIVA, aeronáuticos, los mercantiles, obreros madereros, gráficos, municipales y químicos, con la presidencia de un representante de la organización fraternal mencionada en primer término que, además, llevaría el mandato — según ha trascendido — de los sectores que se reúnen en la Asociación de Trabajadores de la Sanidad.

Asimismo, mañana a las 9, en esta última sede sindical, habrá una conferencia consultiva entre los señalados grupos. De todas las consultas y entrevistas registradas en el curso de la jornada de ayer surgió con especial importancia el planteo de si la conferencia de mañana deberá concretar el problema directo de la reanudación del congreso o el del funcionamiento de la comisión verificadora hasta terminar su cometido o el de ambos organismos, paralelamente.

Decisión de los congresistas de la C.G.T.

BUENOS AIRES, 15 (UP). — La Fraternidad hizo conocer con la firma de los congresistas de la C.G.T. en representación de 91 entidades gremiales de todo el país, una resolución que, luego de hacer referencia a la aplicación del decreto-ley 879/57, sobre radicación de conflictos colectivos de labor en empresas del Estado y el reciente que reglamentó el derecho de huelga, añade a la presencia en La Fraternidad de una manifestación de personal telefónico y expresa que todas esas organizaciones han decidido brindar su franco apoyo moral al movimiento emprendido por los trabajadores de FOETRA, y denunciar ante la opinión pública la aplicación de medidas represivas que afectan el derecho de huelga y perturban la paz social de la clase trabajadora, justamente en momentos en que se está gestando su unidad en torno de la Confederación General del Trabajo.

José L. Ríos Patrón

Fueron inhumados sus restos

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Una sentida demostración de pesar constituyó la ceremonia del sepelio de los restos del poeta y escritor José Luis Ríos Patrón, fallecido en forma inesperada en esta capital. El extinto había nacido en Gualeguaychú en el año 1926 y se había trasladado a la metrópoli para cursar sus estudios en la Facultad de Filosofía y Letras, los que se vio obligado a abandonar durante el régimen depuesto. Escribió varias obras y dirigió revistas literarias, desempeñándose como secretario de la Sociedad Argentina de Escritores desde 1955 hasta principios del año en curso; asimismo colaboró en diversos diarios y revistas metropolitanos. En la actualidad actuaba como secretario de la Dirección de Relaciones Culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto.

En el acto del sepelio hablaron en representación de la Sociedad Argentina de Editores el Sr. Juan Carlos Ghiano; en nombre de la Dirección General de Relaciones Culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto Sr. Saturnino Justo, y por sus compañeros de Radio El Mundo pronunció una oración fúnebre el Sr. Carlos Arturo Orfeo.

SE REUNIÓ EL COMITÉ DE LA UCRI

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Diversas resoluciones aprobó en la víspera el comité de la capital de la Unión Cívica Radical Intransigente que celebró reunión en Leandro N. Alem 538 con la presidencia del titular Dr. Luis L. Boffi. En primer término se dio aprobación a las declaraciones emitidas durante su receso por la mesa directiva, expidiéndose luego en contra de las medidas adoptadas por el gobierno provisional ante diversos conflictos gremiales.

Seguidamente se analizaron detalles y proyectos sobre la futura campaña electoral decidiéndose que la misma contenga un tono afirmativo, basado en la plataforma partidaria.

También el organismo se pronunció en contra del reciente decreto del gobierno que reglamenta las relaciones entre patronos y obreros y criticó conceptos emitidos en una reunión internacional por el director del Banco Central, Sr. Lamuraglia.

Por último se resolvió organizar para fecha próxima un congreso gremial.

En una conferencia que mantuvieron en una de las dependencias del comité, los Dres. Frondizi, Boffi, y Gómez, conversaron sobre la organización de la campaña electoral y, en especial, la forma de costearla.

Constituyóse el primer congreso de turismo ayer

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Fue inaugurado el 1er. Congreso Internacional de Turismo auspiciado por el Touring Club Argentino con motivo de cumplir el cincuentenario de su fundación.

La sesión de apertura se realizó en el recinto de la Cámara de Diputados con asistencia de representantes de distintos países, miembros del cuerpo diplomático y autoridades del gobierno nacional.

Con anterioridad a la sesión inaugural se realizó una sesión preparatoria en la cual quedaron constituidas las 18 comisiones y se eligieron las autoridades del congreso.

Resultó electo presidente el Sr. Fernández Pits y vicepresidente el Sr. René Gendrin.

Hizo un desmentido el Tte. Cnel. Bernasconi

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Con relación a las noticias publicadas en torno al envío de los padrinos que habría efectuado el intendente doctor Bergalli, el teniente coronel (R) Ernesto Bernasconi manifestó a la prensa que dicha versión debe carecer de veracidad por cuanto el Dr. Bergalli ha aceptado calladamente los términos de su carta remitida el día 2 de agosto pasado, razón por la cual no puede plantear una cuestión caballeresca a ningún miembro de las fuerzas armadas.

PREPARAN UN REGLAMENTO DE TRANSITO EN ENTRE RIOS

PARANA, 15 — Una comisión integrada por el director de la Dirección de Transportes, señor [illegible] Pignetto y el jefe técnico de la Dirección Provincial de Vialidad Ing. Adolfo A. Ondarcuchu, tendrá a su cargo la redacción de un proyecto de reglamento general de tránsito para los caminos de la provincia, el que contendrá disposiciones acordes con las del reglamento en vigencia en los caminos de la red nacional, con las modificaciones que hagan necesario las leyes y modalidades locales.

Esta medida ha sido suscitada en el hecho de que son muchos los modernos vehículos automotores destinados al transporte de cargas que tienen una capacidad muy superior, tanto en volumen como en peso, a los que hasta hace pocos años eran los únicos que transitaban por los caminos de esta provincia. Igualmente los modernos vehículos de pasajeros desarrollan velocidades superiores, en muchas ocasiones, a aquellas que sirvieron de velocidad directriz para el trazado de los caminos que forman parte de la red provincial.

Designación de asesores

PARANA, 15. — La intervención nacional ha otorgado el carácter de asesores de los delegados de Entre Ríos al Congreso Nacional de Cultura que se inaugurará mañana en la capital federal, el ingeniero Augusto Nux, señorita Elida Rosa Guzmán, Prof. Marcos Rosemberg, Dr. Roberto Berachochea y señorita María Rosa Suilar, quienes viajarán y costearán su estada con sus propios recursos.

El Poder Ejecutivo extenderá a cada uno de los asesores mencionados, una credencial a efectos de facilitar su presencia en las deliberaciones y reconocimiento de su calidad.

Con ello, el gobierno de la provincia facilitará la labor de los delegados provinciales, subsecretario de Educación, Prof. Carlos Alberto Alvarez, y director de Cultura, Sr. Eduardo J. Seri.

Plan de divulgación agraria

PARANA, 15. — Prosiguiendo con el plan de divulgación y asesoramiento directo a los productores agropecuarios de su jurisdicción, la jefatura de la zona Paraná del Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación ha organizado tres concentraciones de productores, con la colaboración de las cooperativas y centros agrarios de los departamentos Paraná, Nogoyá y Diamante.

La primera de estas reuniones se realizará el 17 a las 15, en la localidad de Hasenkamp; la segunda, el 18 en Don Cristóbal, departamento Nogoyá, y la tercera en el Aero Club de la ciudad de Diamante.

Exposición de delegados a un congreso

PARANA, 15. — En el Ministerio de Salud Pública los Dres. Daichman, Teberobsky y Thevenin, que concurrieron como delegados de ese ministerio a las jornadas de gastroenterología celebradas últimamente en la ciudad de Salta, hicieron relatos sucesivos sobre los diversos temas que fueron tratados en aquel certamen científico. Este congreso contó con la asistencia de crecido número de profesionales argentinos y extranjeros de distintos países de América y de Europa.

Pedido al ferrocarril Urquiza

PARANA, 15. — La Municipalidad de esta capital ha dirigido al ferrocarril General Urquiza una nota gestionando la reimplantación del tren de pasajeros que corría anteriormente, entre esta capital y Bajada Grande. Este pedido ha sido formulado ante el insistente requerimiento del vecindario de aquella zona motivado por la irregularidad del servicio de colectivos; los vecinos de ese lugar aducen que en vez del tren cuyo mantenimiento podría resultar oneroso para la empresa, el servicio estaría satisfecho con un "ómnibus vía" con dos o más "apeaderos" en el trayecto.

Se expresa en la nota que entre otras mejoras edilicias de la zona de Bajada Grande se propicia la habilitación de un balneario, lo cual sin duda alguna traerá gran afluencia de público al lugar pues por sí reúne excepcionales condiciones naturales propicias al esparcimiento y desahogo de la ciudad.

De este modo el servicio de pasajeros que se solicita debe ser diario en horarios adecuados, incluso los domingos y días festivos.

Plazo para abonar impuesto

PARANA, 15. — El 30 del corriente vence el plazo para el pago sin multas de los impuestos, patentes y derechos municipales atrasados y correspondientes al año en curso. Vencido el mismo, las liquidaciones sufrirán el recargo y multa correspondiente.

Designación

PARANA, 15. — Por decreto el P. E. designó [illegible] municipal de la ciudad de Rosario Tala al señor Julio César Luna.

Alimentos para productos de granja

PARANA, 15. — Con motivo de haberse agudizado el problema de la alimentación para las aves ante la carencia de disponibilidades de maíz, la intervención nacional ha ampliado las facultades otorgadas a la Dirección de Ganadería y Granja, autorizándole a adquirir y distribuir granza de maíz, sorgos graníferos, trigo, avena, centeno, afrecho, afrechillo, etc., y a realizar contratos de molienda y venta de subproductos con la fábrica de alimentos balanceados para aves.

El precio de venta de los mismos será fijado por la repartición provincial, pudiendo establecerlo inferior al de su costo cuando las circunstancias así lo aconsejen para dar mayor eficacia a la acción de fomento que fundamenta la distribución de los alimentos.

También se le autoriza para efectuar reinversiones de los fondos que perciba por el concepto indicado, en nuevas [illegible] a medida que los mismos lo permitan y para satisfacer las exigencias de la demanda de los avicultores o entidades.

Declaran ilegal el movimiento de fuerza de los telegrafistas

BUENOS AIRES, 15 (UP). — El ministro de Trabajo y Previsión resolvió declarar ilícito el movimiento de fuerza dispuesto por la Asociación Argentina de Telegrafistas, Radiotelegrafistas y Afines, e intimar a los trabajadores afiliados a esa asociación profesional a reanudar normalmente sus tareas de acuerdo con las normas vigentes "bajo apercibimiento de lo dispuesto en el Apartado 20, del artículo 9o. del decreto ley 10.596 del año 1957".

Además, existiendo prima facie la comisión de los delitos previstos en los artículos 230 inc. 2) y 209 del Código Penal, por parte de los firmantes de la circular general número 12 agregada a las actuaciones, dispone remitir los antecedentes a la justicia de instrucción.

CONTINÚA EL PARO DE LOS TELEFÓNICOS

BUENOS AIRES, 15 (UP). — Solamente en el Departamento de Tráfico de la Empresa Nacional de Comunicaciones se advierte la prosecución del paro de los trabajadores telefónicos, pues en los otros sectores del trabajo, el personal no concurrió por el franco semanal. En Tráfico el paro cumplido ayer fue de 40 minutos y hoy fue de 50.

La FOETRA dirigió una comunicación a la empresa conminándola a que permita efectuar los paros en el lugar de trabajo a todo el [illegible]. En caso de no [illegible] a lo solicitado, el personal de Tráfico y Operaciones hará mañana un paro total y en caso contrario reiniciará el trabajo a reglamento. La misma entidad informó que la delegación de la CGT en Misiones realizará un acto de adhesión a los telefónicos. A su [illegible] de Mendoza, La Plata y Río Cuarto han informado que en caso de tomarse [illegible] represivas contra los telefónicos, dispondrá el paro total en esas ciudades.

El Sindicato de Luz y Fuerza, la Federación Argentina de Trabajadores de Prensa y el Sindicato [illegible] de Prensa de la [illegible] la Federación Argentina de Trabajadores de la Imprenta y otras entidades gremiales han hecho [illegible] con el gremio telefónico.

En Córdoba

CORDOBA, 15 (UP). — El personal de los servicios telefónicos volvió ayer al trabajo pero continuando con las tareas a reglamento. Las guardias que también se reintegraron sólo actúan para los servicios esenciales.

En la industria del vestido

BUENOS AIRES, 15 (UP). — La asamblea general del Sindicato Obrero de la Industria del Vestido resolvió mantener el estado de huelga en demanda de un aumento de 500 pesos, ratificando así lo actuado por el comité de huelga. [illegible] solución inmediata al [illegible] tendo.

Si antes del 18 la patronal no accede a lo [illegible], el 19 comenzarán los paros progresivos.

EL LITORAL
Fundado el 1 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
Registro de la propiedad intelectual Nº 358409
Director: Riobó Caputto

Protección a los menores

Es indudable que el recrudecimiento de la delincuencia juvenil de estos últimos meses inquieta y preocupa a las autoridades que tienen una exacta noción de la impotencia, en este campo del delito, de los organismos represivos. Si al niño o al adolescente no se lo sustrae del ambiente de miseria o desamparo en que vive, resultan estériles los esfuerzos para [illegible] su conducta y reintegrarlo a la sociedad en la [illegible] su desarrollo moral y físico. Los escasos establecimientos de reeducación, que en la práctica por la falta de medios y recursos son más de reclusión que de readaptabilidad, cuando toman al menor que ya ha hecho sus primeras armas en la delincuencia, fracasan en sus objetivos fundamentales y se estrellan contra naturalezas deformadas desde la infancia por la desintegración del núcleo familiar y la ausencia de un adecuado calor de hogar. Por eso la habilitación del Consejo Nacional del Menor, cuya sede acaba de ser inaugurada desde hace unos días en la finca que habitara Sarmiento en la capital federal, es una iniciativa de vastos alcances, plausible desde todo punto de vista, porque promueve las soluciones de fondo a través de una labor preventiva que deberá ser encauzada mediante un sostenido esfuerzo y con amplios recursos.

Como no se trata de un fenómeno esporádico, sino de larga data y cuyo arrastre plantea al país un grave problema social, la tarea de prevención debe iniciarse con una adecuada vigilancia sobre los hogares que por su deficiencia de constitución, escasa cultura de sus jefes o magros ingresos son el caldo de cultivo para la desviación del niño. Al ausentismo escolar se agrega el continuo deambular por las calles en procura de algunos centavos para satisfacer naturales apetencias infantiles no exentas de esa frustración que es la causa del resentimiento, la envidia, cuando no del odio, cuya justificación con ser discutible no deja de ser justificada. Por eso la escuela, la educación común y obligatoria, es el primer eslabón de un engranaje que sólo puede preservar los valores humanos si los institutos de menores reciben de aquella el aporte de una tarea inteligentemente orientada. El otro eslabón, el núcleo familiar, que en teoría debería ser el primero, [illegible] papel fundamental, pero que por estar sujeto a factores tan disímiles y contradictorios, muchas veces insuperables por su raíz más económica que espiritual, tiene un trámite lento que sólo se puede acelerar si la oportuna presencia de la escuela le facilita el acceso al menor a establecimientos que lo educan, transforman sus hábitos y le dan un oficio.

El problema del menor abandonado, propenso a la delincuencia, es tan complejo y difícil que requiere la intervención de toda una estructura estatal perfectamente coordinada. Más que las leyes, son los hombres, los funcionarios y entre estos los docentes, los que pueden realizar una eficaz labor preventiva y de readaptación. La experiencia revela que allí donde está más difundida la escuela y el maestro no es ajeno a las necesidades y angustias de los núcleos familiares, el menor sin amparo puede ser sustraído de la calle y orientado en una recuperación que si no es integral, por lo menos le da las primeras armas para abrirse camino en la edad adulta. Por contraste también demuestra la experiencia, que estando ausente la acción de la escuela, todas las creaciones burocráticas destinadas a la readaptación del menor como los no pocos desprestigiados reformatorios, la infancia desamparada o recluída en establecimientos que más se asemejan a cárceles que a centros reeducativos, es la antesala de la delincuencia juvenil.

Sin ser el desiderátum de las soluciones —la cuestión de fondo radica en la solidez del nexo familiar, la preocupación [illegible] padres y la estabilidad económica— el Consejo Nacional [illegible] que comienza a actuar bajo los mejores auspicios es un organismo que llenará, a no dudarlo, una función de suma utilidad y trascendencia. Su iniciación es el fruto del empeño y la preocupación del gobierno por combatir un fenómeno social de magnitud insospechable y que será combatido con las armas más adecuadas y eficaces, para hacer la cobertura de prevención y defensa contra un flagelo cuya extirpación reclama la urgente tarea del Estado y la colaboración de todos los sectores sociales que no podrían rehuir su responsabilidad en un proceso de preservación de lo que es común y debe preocupar a toda la colectividad.

El consejo directivo de la Unión Industrial adoptó resoluciones

[illegible] al consejo directivo de la Unión Industrial en su última reunión, conociéndose un amplio informe de la presidencia sobre la asamblea de representantes de las entidades económicas de la provincia que consideró la urgencia de realizar estudios sobre la capacidad contributiva y límites impositivos de la Nación, provincias y [illegible] y otros aspectos [illegible] tratado, que [illegible] memorial presentado a la Convención Reformadora.

El consejo aprobó lo actuado, autorizando a la presidencia para proseguir las gestiones.

También se aprobaron las gestiones realizadas ante el Ministerio de Comunicaciones de la Nación, referentes a las comunicaciones telefónicas a larga distancia.

Informó la presidencia sobre la nota enviada al presidente provisional de la Nación, apoyando el petitorio de la Federación Gremial de la Industria y Comercio de Rosario, sobre la necesidad de reformar el régimen vigente de previsión social.

[...] ferroviarias; fomento del cooperativismo como el mejor medio para mejorar, proteger e intensificar la producción, logrando mediante este sistema una economía favorable en la elaboración, distribución, adquisición de equipos, plantas de tratamiento, mejoramiento de tipos y calidad de productos, factores éstos que coadyuvarán al abaratamiento de costos y reducción de pérdidas en beneficio de sus asociados como también del pueblo posibilitando un mayor consumo de tan indispensable elemento.

Este instituto, orientador y consultivo, ofrece sus servicios en forma gratuita, sin que con ello lesione intereses profesionales, dado el carácter y forma con que se encararán los problemas planteados y consultas que se le formulen.

Portuarias

El transporte de caños para el oleoducto Campo Durán-Litoral

Desde hace un tiempo bastante largo, se efectúa por el puerto de Santa Fe y paralelamente por los de Barranqueras y Formosa, el tráfico de los tubos que se emplean en la construcción del oleoducto Campo Durán-San Lorenzo. Este tráfico ha seguido un ritmo ininterrumpido desde marzo del presente año, cuando se inició.

En estos momentos se encuentra descargando una partida de mil caños una barcaza de la Administración de Transporte Fluvial, que se sumarán a las existencias que en el puerto tiene depositadas Y.P.F., que se calculan en 20.000 caños.

Facultad de Higiene y Medicina Preventiva

Creóse el Instituto de la Leche

[illegible] de la Facultad de Higiene y Medicina Preventiva ha quedado constituído el Instituto de la Leche, el que estará integrado por personal especializado y docente de esa casa de estudios, así como por profesionales de otras facultades, instituciones nacionales, empresas privadas, productores, técnicos, etc. Con la creación del mismo se buscará promover técnicos sanitarios y económicos de la producción, industrialización y comercio de la leche y sus subproductos.

El Instituto de la leche propenderá a la creación de un plan nacional tendiente a iniciar una campaña técnicamente orientada que abarque desde el estudio del suelo, uso de fertilizantes, selección de semillas forrajeras, ensilaje, modificación de las condiciones de alimentación del animal, estabilización de la economía en las explotaciones tamberas, elección de rodeos, racionalización, modernización, simplificación y mecanización del trabajo en el tambo como en los establecimientos fabriles; canalización, riego, fuentes de energía, redes camineras,

Nueva C. D. tiene la Asociación Argentina Francia de Santa Fe

En una asamblea ordinaria realizada por la entidad del título, fue elegida la nueva comisión directiva que quedó integrada de la siguiente manera: presidente, Sr. Néstor Lammertyn; vice, Ing. Bernabé Mántaras; tesorero, Ing. Gerardo Chauchat; vocales: Ing. Alberto Cazeneuve, Sr. José Vazeilles, Sra. Angélica de Bernard, Srta. María Luisa Sobrero, Sr. Clemente Francisco Puccinelli, Sra. Frida Nusimovich de Farías, Sra. Alda Luisa Curbelo de Fernández, Sra. Josefa Gonzálvez de Cristina, Sr. Adriano Lammertyn; revisores de cuentas: Sr. Juan Reanud e Ing. Pablo Giraud.

La celebración del "Día del Viajante" el 1o. de octubre

Con motivo de celebrarse el próximo 1º de octubre el "Día del Viajante", las autoridades del Centro de Viajantes, Representantes y Corredores de Santa Fe y de la Asociación Viajante de Comercio, Filial Santa Fe, han resuelto realizar todos los festejos en conjunto, con la denominación de "Viajantes y Corredores de Santa Fe", con un amplio programa de actos.

En la resolución dictada por ambas entidades, expresan que interpretan el deseo de sus asociados en pro de la unidad gremial, y como acto de adhesión a las tratativas que en tal sentido realizan las entidades madres.

Municipales

Adquirirán máquinas para la ejecución de trabajos en la quema

Con motivo de encontrarse abocada la Municipalidad a dar una solución al problema que representa la proliferación de moscas en la ciudad, que tiene su foco principal en el basural existente en la zona oeste, se ha proyectado una campaña de lucha mediante la realización del trabajo denominado de rellenamiento sanitario.

Como se adolece de la falta de algunos elementos mecánicos necesarios para la ejecución de estas labores, se ha asignado una partida para la adquisición, mediante licitación pública, de un cargador frontal y un guinche de comando y los accesorios necesarios, de construcción adecuada para ser acoplados a tractores.

El respectivo llamado a licitación ha de hacerse en los próximos días ya que ha sido confeccionado el correspondiente pliego de condiciones.

Se expenderán otras partidas de vino

El director de Abastecimiento y Policía Económica de la provincia Sr. Tabano, mantuvo una entrevista con el comisionado municipal, con el fin de enterarlo que próximamente llegarán a esta ciudad nuevas partidas de vino intervenido correspondiente a la cosecha de 1956, para ser distribuído a la población al precio oficial.

El expendio del producto se seguirá haciendo, como hasta el presente, por intermedio de los organismos municipales.

En la oportunidad el citado funcionario expresó su satisfacción por la adecuada tarea que viene desarrollando la Dirección de Policía Municipal en la distribución del vino.

Literatos peligrosos

¿Es posible sacudir los cimientos de un régimen político usando como piqueta demoledora la pluma de los literatos? ¿Es la literatura un instrumento político tan agresivo y peligroso? La respuesta a estas preguntas daría motivo a una historia muy interesante y por demás entretenida. Esto de que un ser tan inerme como un literato pueda manejar su pluma con tanta eficacia como un soldado su fusil, es algo que puede llenar de orgullo a cualquier Sociedad de Escritores. ¿Pero será verdad tanta belleza? Por más vanidosos que sean íntimamente hasta los más modestos o inéditos literatos, ellos mismos pondrán en duda semejante creencia. Hay quienes creen, por ejemplo, que la Revolución Francesa fue una creación literaria. Se afirma que, por lo menos, los intelectuales caldearon el horno donde, luego, la burguesía iba a cocinar sus bollos. Pero esta interpretación literaria de la historia, como otras interpretaciones intelectuales de la evolución humana ha sido enérgicamente desechada por los marxistas. ¡Qué literatos, ni ocho cuartos! No es la literatura, es la economía, son las condiciones materiales de la sociedad, es la técnica, en fin, factores mucho más materiales los que provocan el proceso, el cambio, las guerras y las revoluciones... Adiós, heroísmo de la literatura. Si la literatura es incapaz de sacudir los cimientos de la sociedad, los resortes del Estado, ni siquiera de alterar la "super estructura" de una organización social, el literato es un sujeto políticamente inofensivo. Puesto en trance maligno, a lo más que puede aspirar, con su diabólica imaginación, es a provocar algo así como un forúnculo fácil de curar hoy con un eficaz antibiótico, sin necesidad ni de cirugía rudimentaria.

Estas conclusiones lógicas tan pesimistas para el orgullo de los escritores son válidas para cualquier parte del mundo, menos para China comunista. En aquel país que compite con Rusia en la empresa de colocarse rápidamente a la vanguardia de la civilización, los literatos tienen el privilegio de ser peligrosos. Se les acusa, nada menos, que de "minar el régimen mediante escritos literarios".

¿Será posible? Si la noticia viniese de las agencias norteamericanas diríamos que es una calumnia o una ironía maliciosa. Pero no, la información viene de la misma China, por conductos insospechables. La denuncia la hace la agencia oficial de informaciones "Nueva China". Uno de los acusados es la Srta. Ting Ling, cuyo libro "Sol sobre el río Sanchien" mereció el premio Stalin, la máxima clasificación que otorga Rusia; el otro colega es Chen Chi Hsia de quien no tenemos referencias. El temerario complot intelectual se tramaba desde las columnas del periódico "Wen Wei Pao", contratado por Chang And Lo, en Shanghai.

Que algunos literatos descarriados puedan poner en peligro un régimen social cualquiera es algo que no concebimos ni en la China. La actitud represiva del gobierno chino nos parece lógica, si es que la lógica marxista no está en crisis. Salvo el caso que la traducción china de la interpretación económica de la historia sea muy distinta de la que conocemos en occidente. Quizás sea cierto, una vez más, aquello de "traduttore, traditore".

Aquí no hay vuelta de hoja: o los literatos no son tan inofensivos, o el régimen comunista es demasiado frágil...

Instrucción pública

ESCUELA No. 18 "FALUCHO"

La independencia de los países centro americanos

Con motivo de celebrarse hoy la fecha de la independencia de los países centro americanos, el Centro Escolar Panamericano de la Escuela No. 18 "Falucho" de esta ciudad, realizará mañana diversos actos.

También ha enviado a los niños de dichos países, por intermedio de sus embajadas, un jubiloso saludo de congratulación.

Artistas Plásticos Santafesinos

Se exponen los premios de una rifa

Fué inaugurada la exposición de pinturas, esculturas y grabados de plásticos locales, que constituyen los premios de las rifas, organizadas por dicha sociedad, cuyo sorteo se efectuará en la primera jugada de la Lotería Nacional del mes de octubre. La misma puede ser visitada en el local de calle San Martín 2628, de 8 a 12 y de 15 a 19 en días hábiles.

La Convención reformadora que continúa tratando las impugnaciones, se reunirá nuevamente el miércoles 18

Un animado debate originó la exposición del representante comunista Sr. Rodolfo Ghioldi

Como en días anteriores, sin izamiento de la bandera y sin lectura de los asuntos entrados —por tratarse de cuarto intermedio— se reanudó la sesión de ayer, a las 16.10, con la presidencia del señor **Palacios Hidalgo**, quien inmediatamente concedió la palabra al convencional Zanoni. La extensión de las exposiciones del mencionado convencional y de los que siguieron en el orden anotado por secretaría, unido a la concesión de prórrogas, luego de un breve cuarto intermedio al promediar la sesión, impidió dar por terminado el debate, sesionándose hasta las 22.50 resolviéndose entonces levantar la sesión por haber quedado sin quórum, hasta el próximo miércoles 16.

Habla el Sr. Zanoni

El representante de Santiago del Estero, radical del Pueblo, quiso destacar algunos aspectos, antes de entrar en materia; y comenzó rindiendo homenaje a la libertad que se estaba viviendo: "Aquí estamos congregados hombres de todas las latitudes, de todas las opiniones, de todos los credos, escuchando con respeto y con recogimiento, las frases a veces admonitorias de los viejos maestros y de los no menos viejos alumnos, que están aquí al servicio de una sola causa que es la causa de la Nación Argentina".

Como miembro informante de la mayoría de la C. de Poderes, hizo el planteo necesario para demostrar que la de setiembre de 1955, era una verdadera revolución, porque la hace el pueblo. "Lo único que hizo el ejército fue sumarse a esa voluntad popular". Agregó que las revoluciones se vienen preparando en los pueblos, para alcanzar la liberación.

Fue señalando las medidas adoptadas por el gobierno depuesto, y que fueron cercenando las libertades: "Aquí no solamente había sido clausurada 'La Prensa'; lo fueron también 'Provincias Unidas'; 'La Vanguardia' del Partido Socialista, y 'El Intransigente' de Salta. Luego de señalar que esa lista no era definitiva, agregó que "el amanuense de la dictadura, Visca, de un plumazo y de una sola vez, en un sólo día había mandado clausurar 134 publicaciones argentinas".

No sólo los diarios y periódicos se persiguieron, sino aún las hojas mimeográficas; que no había libertad de palabra, ni permiso para reuniones públicas, llegándose a quemar las tribunas de los partidos opositores, sin respetarse la bandera que las cubría.

Contrariamente a lo que afirma el convencional Ovando, recordó cómo se perseguía al obrero en Jujuy. Estas apreciaciones motivaron un pedido de aclaración del convencional Ovando a la presidencia, sobre si se informaba el despacho o se rebatían sus argumentos, y si se aplicaba el art. 44 del reglamento.

La presidencia contesta que se está aplicando el art. 58; y sigue hablando Zanoni, que en tren de demostrar que los actos de la dictadura fueron incubando ese sentimiento de revolución, pasó a ocuparse de los "mártires de la revolución", no sin antes decir que no era necesario traer una estadística de los muertos civiles en Córdoba. Para que la asamblea recogiera esos nombres, citó al del obrero gastronómico muerto a golpes de puño en Tucumán; y en Santa Fe, el del doctor Ingalinella, obrero de la medicina; el estudiante Salmún Feijóo, y el obrero Núñez del diario "La Prensa". La corrupción de la justicia, forma parte del proceso, y lo culmina la reforma de la constitución del 53.

Para Zanoni, la causas determinantes de la revolución fueron las subversiones, la corrupción y perversión institucional, la destrucción del federalismo histórico, político y económico, que se había construido sobre la sangre de las guerras civiles.

Afirmó que la reforma del 49 nació con el vicio que los juristas llaman "ab initio", y que la nulidad estaba en la propia concepción.

Se detiene en el examen de la impugnación de la bancada radical en aquella convención; y termina sosteniendo que ahora hay que declarar la vigencia de la vieja constitución.

Una aclaración

El convencional **Thedy**, pide una aclaración. **Palacios Hidalgo** se la concede, no sin antes manifestar, que "aunque tengamos que interpretar el reglamento con alguna indulgencia, el diálogo no está expresamente permitido".

Sr. Zanoni: "Con todo el respeto que me merece el distinguido colega doctor Thedy, creo que su pregunta no encierra una sutileza. No sé si el señor convencional se habrá informado que yo soy nuevo en estas lides parlamentarias...".

Sr. Thedy. "Yo también".

Sr. Zanoni. "Y seguramente habrá aprovechado esta circunstancia".

Sr. Thedy. "No, señor convencional; yo también soy nuevo".

Sr. Zanoni. "De mi juventud en estas luchas, que no hacen sino afirmar mi consecuencia a través de lo que sostengo. Yo no he hecho nada más que postular con mis argumentos, por el mantenimiento del despacho de la mayoría, con cuyos miembros soy absolutamente solidario. Nada más".

Sr. Presidente Palacios Hidalgo. "La incidencia está terminada".

Sr. Thedy: Parece que no me ha entendido el señor convencional Zanoni. ¿No me permite un poco más de diálogo, señor presidente?"

Sr. Presidente Palacios Hidalgo: "No, señor convencional. Me atengo al reglamento y he sido indulgente al concederle esta aclaración."

Sr. Thedy: Es que ha habido tantos años de monólogo, señor presidente, que ahora bien vale la pena prolongar un poco el diálogo."

Sr. Presidente Palacios Hidalgo: "Así es, señor convencional."

Exposición del Sr. Jofré

Funda el proyecto de declaración que ha firmado con algunos compañeros de su bloque.

Luego de analizar el concepto del Estado, que tiene como función principal declarar el derecho y hacer que se cumpla, sostuvo que a la Convención corresponde reencauzar jurídicamente a la República, y volverla a sus normas tradicionales e históricas. Cita a Joaquín V. González, para el que la constitución del 53 es el resultado de 42 años de experiencia y de gobierno, que tiene una genial síntesis, lo que evidencia su sabiduría.

"Desgraciadamente —apuntó— en este siglo se ha perdido un poco ese poder de síntesis, especialmente en los pueblos latinos. Se llenan con palabras los espacios que debieran destinarse a las ideas." En varias oportunidades se ha dado en llamar a las reformas del 49, "Constitución de 1949", y así la llama el convencional Ariotti, lo cual es una enormidad jurídica.

El Partido Demócrata sostuvo en su Convención Nacional de 1951, que era esencial restablecer la del 53. "Esa declaración, expresó, es el paso más trascendental que ha de dar esta Convención y ha de servir para que sepamos sobre qué texto ha de trabajar en el futuro esta Asamblea."

Para dejar sentados los motivos que dan origen a la nulidad de la reforma, discutida desde 1949 y en este recinto, hay que puntualizar algunos fundamentos.

Se refirió a que, habiendo sido reforma parcial, se omitió señalar los puntos sobre los que recaería, porque "no es posible imponer al país la emisión de un cheque en blanco destinado a los hombres que van a realizar esa reforma."

No tuvo, agregó, ni los dos tercios en diputados, ni el senado estuvo integrado con los representantes de Corrientes.

Se privó del voto a la mitad de los electores del país, ya que las mujeres, que estaban empadronadas, no intervinieron en esa elección. Dijo más adelante que faltaron las garantías esenciales, y la reforma fue impuesta por la voluntad de un hombre.

Alteración del federalismo

La reforma del 49 implicó una alteración del régimen federal argentino, "lo que es mucho más grave de todo lo que se ha puntualizado hasta la fecha". Por el art. 40 que declara a los minerales, caídas de agua, yacimientos petrolíferos, etc., como propiedad de la Nación, lo que priva a las provincias de riquezas que histórica y legalmente les pertenecen. Si para dividir una provincia, verticalmente, requiere dos tercios de votos de su legislatura, y la ley del Congreso, lo mismo debe ser para dividirla horizontalmente, siguió afirmando Jofré.

Luego de una interrupción de Reyes y la réplica del orador, Jofré continúa señalando este aspecto, consignado en varias constituciones provinciales; y cita el convenio de la provincia de Mendoza con Y.P.F. por el que se entregaba el petróleo a ese organismo, recibiendo la provincia una regalía. Por ese art. 40, la provincia se vió privada de una gran fuente de ingresos, que en 1949, debía ser de más de siete millones y medio de pesos.

Trajo a colación otros artículos reformados, como el 38 "función social de la propiedad"; el estado de prevención y alarma; y la famosa disposición del art. 37, sobre derechos de la ancianidad: "no sabemos qué deberían esperar los ancianos; y cuando se aplicaba ese artículo, a muchos ancianos ilustres del país se los detenía injustamente, quizás para cumplir con el propósito de la constitución de que no esperaran demasiado."

Interrupción de Perkins

Para argumentar a favor de la nulidad de las reformas del 49, dijo el **Dr. Perkins** "que a partir del mes de setiembre del 51, a raíz de la revolución del general Menéndez, no estuvo esa constitución en vigencia, en virtud de una sentencia de la Corte Suprema."

Cuando la sublevación de Menéndez, dijo, se proclamó el estado de guerra desde la casa de gobierno; y el Congreso lo aprobó horas después. ¿Por qué se declaró ese estado de guerra? Ya estaba en vigencia la ley cuando el congreso peronista declaró el estado de guerra interno. Ya señaló que la Suprema Corte dijo que "durante el estado de guerra, los poderes del presidente eran anteriores y superiores a la Constitución". "Cuando un tribunal era capaz de suscribir semejante afirmación, había proclamado su [illegible] y su desprecio por la opinión pública argentina." Recordó también la doctrina nacional obligatoria aún para los magistrados. Terminando así: "Esa afrenta extraordinaria la ha vivido la República Argentina; y sólo la audacia y la paciencia de esta Convención, puede escuchar los argumentos que se han escuchado en nombre de la libertad de pensamiento."

El convencional **Harder**, para completar lo dicho por Perkins, agregó que en esa



La mesa directiva de la Convención, presidida por el vice-primero Sr. Anselmo Marini.

Un joven fue autor anoche de un hecho en la Constituyente

Después de la exposición de Ghioldi, la convención se tomó un breve descanso, y, como lo hacen habitualmente, los diputados se trasladaron al bar que funciona en el piso bajo a tomar café. Fue en esa circunstancia que el representante comunista y la Sra. de Oyuela, que fueron actores en uno de los diálogos del debate terminado minutos antes, estaban cambiando opiniones y mientras se suavizaban las asperezas que habían surgido, la sonrisa afloraba en los rostros de los que habían sido circunstanciales contendores.

En ese momento, un joven —luego se supo que se llamaba Mario Barraco Mármol, de 24 años, residente en Córdoba y que pertenecía al Partido Demócrata Cristiano— se acercó al grupo y pronunció palabras de censura contra el señor Ghioldi por los conceptos que había vertido y llegó a llamarlo "hipócrita" y que "no podía hablar de paz y democracia". El ofendido contestó para aclarar y evitar un hecho enojoso, el que felizmente no se concretó por la participación de varios de los convencionales que lograron apartar al joven, mientras que la policía de la convención tomaba intervención y lo conducía a una de las salas de la Universidad, donde preventivamente permaneció detenido ya que con su actitud había vulnerado los fueros de uno de los convencionales.

Más tarde el mismo señor Ghioldi concurrió al lugar donde permanecía retenido el joven Barraco Mármol y después de algunas explicaciones aclaró que no deseaba formular acusación alguna y pidió que se lo dejara en libertad. En mérito a esta decisión, que tuvo eco favorable en todos los que se enteraron de la incomprensible e imprevista incidencia, el autor de la misma recobró su libertad retirándose de la Universidad.

Se retiraría de la Convención el Dr. Alfredo L. Palacios

Ha trascendido en el ambiente de la Convención reformadora, que el representante del Partido Socialista Dr. Alfredo L. Palacios —ayer no concurrió a la reunión— estaría dispuesto a retirarse de la asamblea en caso de no prosperar su tesis sobre la facultad plena que tiene el cuerpo para no ajustarse al contenido del decreto de convocatoria del gobierno provisional, en el que se discriminan cuáles serán los artículos a modificarse. Esta misma versión ha sido recogida en la capital federal, en donde se encuentra desde ayer el líder socialista.

De producirse esta nueva ausencia —los representantes del laborismo y del Partido de los Trabajadores ya adelantaron su retiro— la Convención quedará con sólo 120 diputados, es decir, una cantidad que sólo supera en 16 al quórum de la misma que como se sabe es de 104.

Al margen de la crónica

LOS CINCUENTA Y TRES

Más que los 33 Orientales, y menos que los 1.000 de Marsala —que nunca se terminan— son los 53 convencionales oradores. 53, por rara coincidencia, como la cifra que encabeza una frase que nos sigue taladrando los oídos: "La Constitución del 53, con las reformas del 60, del 66, del 98, excepto las del 49..."

53... ni uno menos pero que pueden resultar unos más, son los inscriptos en el debate de las impugnaciones. Como de un calendario de taco ha ido la presidencia arrancando las hojas a razón de unas muy pocas por sesiones.

Gracián, el inventor de aquello: "lo bueno si breve dos veces mejor", no está entre las proclamas, el decreto 3838, y las montañas de autores, que van desde Aristóteles y Santo Tomás, a Ihering y Constantineau; y de Posadas a Joaquín V. González, pasando por la Instrucción Cívica de Guerrini.

El pueblo, dijeron, quiere saber de qué se trata; vamos a hablarle con lenguaje de pueblo, porque no estamos para retórica, discursos académicos y piezas oratorias... Y ya sabemos lo que va del dicho al hecho: citas y más citas; un remachar sobre el mismo clavo; y al vencimiento del plazo, indefectiblemente, una prórroga, como la que los inquilinos quieren para la ley de alquileres.

No vamos a negar que los despachos relacionados con todo lo que está dentro del rubro "impugnaciones", con los que han debutado los miembros de la Comisión de Poderes, tienen una importancia capital, son el "quid" de la cuestión, el nudo gordiano o las horcas caudinas; pero éste, porque su partido es nuevo y aquél porque su partido es tradicional, se remontan a la historia antigua, como Malet, sin poder evitar, que los que cada vez entienden menos cuando más se quiere explicar, no puedan con el indio que llevan dentro, y desde la barra selecta, una voz femenina, sin que le conectaran el micrófono, y sin reflejarse en el "video", gritara a voz en cuello: "¡dejen de hablar del pasado y trabajen para el futuro!".

Después de esa interrupción —sin permiso de la presidencia— habló uno de los Ghioldi: Rodolfo, el del Partido Comunista, que por haber estado en el Brasil, trajo a la asamblea dos episodios políticos de la época de Getulio, que fueron escuchados con atención, con suma atención, por convencionales, periodistas y público, como toda su exposición que —digámoslo desde un plano objetivo— no decayó en interés en ningún momento; fue escuchada con "encanto" —como dijera el miembro informante de la mayoría al solicitarle una aclaración; y fue premiada con las felicitaciones de representantes de todos los sectores.

"No hagamos un recuerdo globular con vista a las próximas elecciones —dijo—. En los laboratorios no queda ningún glóbulo afuera". "Los gobiernos pasan y la ley de residencia queda". "Un gobierno de derecho es la mitad más uno de votos; un gobierno de hecho, la mitad más una de las ametralladoras". "Padecemos un nihilismo constitucional"; "un matiz de hibridismo jurídico", fueron algunas de sus frases celebradas. A la figura poética de "como el rosal que siempre da rosas", contrapuso el porteñismo de moda: "estar en la pomada"... Así pasó ayer uno de los 53 anotados. ¿Cuáles de los que faltan hablar nos darán "margen" para esta crónica?



Varios oradores refirmaron la posición de la mayoría sobre la validez de la Constituyente

oportunidad algunos militares argentinos que participaron de la frustrada revolución se refugiaron en el Uruguay, aplicándoles ese gobierno el tratamiento que correspondía en casos de declaración de estados de guerra. Luego nuestro Ministerio de Relaciones Exteriores comunicó que había cesado ese estado. "Había estado de guerra en el interior del país y no para el exterior".

El doctor Molinas, interviene para manifestar que la cancillería uruguaya recibió esa comunicación y se la guardó durante todo el tiempo de su gobierno. Uruguay manifestó que no entregaba a los asilados.

Continúa el doctor Jofré

Luego de esas dos intervenciones que coincidían con lo que se estaba afirmando, el doctor Jofré entra a analizar el decreto del 27 de abril de 1956, que bien pudo ser dictado, afirmó, pues "uno de los fines del movimiento, fue restablecer el imperio del derecho".

La reforma del 49, siguió diciendo, es nula, carece de validez jurídica; y fue aplicada en realidad por el hecho de la fuerza; por el hecho de que quien la había aplicado y que la había propiciado, estaba en el poder". "Apenas desapareció el hecho de la fuerza, la ciudadanía se encontró frente al hecho de que se estaba aplicando una ley fundamental, que no tenía validez". Para robustecer su tesis de que la Convención debe declarar que la constitución vigente es la del 53, con las reformas, excluídas las del 49, leyó el informe de los juristas González Calderón y Sebastián Soler.

Jofré continúa estudiando las revoluciones, algunas que fueron fuentes de derecho, como la francesa de 1789 y la del 18 Brumario de 1803. Pero a pesar de eso, de acuerdo a los antecedentes argentinos, que el gobierno de la revolución ha hecho esta consulta al pueblo.

Pero como durante la vigencia "indebida" de la reforma del 49 se han realizado actos jurídicos, contratos, tratados, etc., que tienen existencia real, debe esta asamblea determinar que se consideran con validez para evitar el caos jurídico.

Terminó Jofre, diciendo: "Debemos hacer la reforma ajustándonos a su espíritu, no debemos cambiar el sentido tradicional o histórico que la ha inspirado. Debemos conservar la tradición argentina".

El representante del socialismo

Siguió a Jofré, el Dr. Pfleger. Luego de una introducción sobre los despachos de la comisión a que pertenece, y ante palabras del convencional Ovando, referidas al doctor Mario Bravo, dijo: "Mario Bravo no tuvo la suerte de sobrevivir al período de la dictadura. Pero tenemos la seguridad que de haberla vivido, habría estado en la primera fila de la resistencia".

El Sr. Rodolfo Ghioldi en un momento de su exposición

Recuerda que el Socialismo como partido nació en el país con Juan Bautista Justo, fundador también de "La Vanguardia". Historió la posición cuando la revolución de 1930, oponiéndose a la reforma, y, en 1943, reclamando para su Partido ser el primero que anunciara que asomaba un movimiento totalitario.

Manifestó el convencional Pfleger: "¿Qué fue de ese admirable periódico "La Vanguardia" dirigido por nuestro destacado compañero, figura extraordinaria de la civilidad argentina, que es Américo Ghioldi?". "La Vanguardia" era recibida semanalmente con avidez por decenas y centenares de miles de hombres que querían saber, a través del comentario, editorial o de la información que podía filtrarse, cuáles eran los acontecimientos de la semana que otros periódicos no se atrevían o no podían publicar".

La señora de Oyuela, desde su banca, le pregunta: "¿Qué fue de "Argentina Libre"?".

Y continúa Pfleger: "Qué fue de tanta otra prensa del país? ¿Qué fue de "Argentina Libre", de "Nuevos Tiempos" de Bahía Blanca, de "El Trabajo" de Mar del Plata, de "El Diario" de Tucumán, de "El Intransigente" de Salta, de "El Norte" de San Nicolás, y de tantos otros diarios?".

La señorita Othar, "¿Y de "La Hora" y "Orientación", del Partido Comunista?".

El convencional Pfleger relata cómo fue clausurado el taller de "La Vanguardia", aduciéndose no tenía sala de primeros auxilios, y luego porque la descarga del papel molestaba al vecindario. Trae a colación lo ocurrido con "La Nación" y "La Prensa"; y, terminado el plazo para hablar, se lo prorroga a indicación de Aguirre Cámara.

Marini, a cargo de la presidencia, ruega "muy respetuosamente, con el ánimo de que el debate no adquiera indebida extensión, quiera hacer un esfuerzo para ceñirse en lo posible al despacho de la comisión, en tratamiento".

Sr. Pfleger: Señor presidente, mi exposición va encaminada a un propósito: tenemos que señalar una conducta; el régimen pasado y la posición del Partido Socialista, y el régimen presente y la conducta respecto de nuestra agrupación".

Sr. Hardoy: "Señálole que eso no está en debate".

Sr. Pfleger: "A eso tienden las palabras que he pronunciado".

Sr. Schaposnik: Por qué no se le ocurrió decir eso antes, cuando hablaron los miembros de su sector?"

Sr. Hardoy: "Corrijo el error en este caso".

Continuó el orador, para señalar cómo en un día se sancionó la ley para la reforma de la constitución; y que el Partido Socialista en esa oportunidad no concurrió a los comicios de convencionales. Menciona el dictamen de los socialistas miembros de la Junta Consultiva —Repetto, Ghioldi, Moreau de Justo y Muñiz— para destacar que allí afirman la naturaleza totalitaria de la reforma del 49, señalando algunos de los artículos que la caracterizan. Cerró su discurso con estas palabras: "Entendemos que tenemos título, que podemos actuar, pero no para convalidar la constitución que ha tenido origen en 1949, sino para declarar que rija en la Nación Argentina, con las reformas posteriores, la del 53, excepto las del 49".



Expone la opinión del Partido Socialista el Sr. José Pfleger

Habla el Sr. José W. Perkins durante la sesión de anoche

La palabra del representante comunista

Anunció luego la presidencia, que tenía el uso de la palabra el convencional Rodolfo Ghioldi. Fue evidente en este instante la expectativa que suscitó ese aviso en el numeroso público que colmaba las dependencias del recinto. Existía indudablemente, interés en los convencionales y en la barra por escuchar y conocer la opinión del representante, y virtual jefe del Partido Comunista en nuestro país, que integra con otros dos convencionales más de la misma agrupación la asamblea constituyente.

"Voy a tener el honor de exponer en nombre del bloque comunista —dijo el señor Ghioldi al comenzar su discurso— nuestro punto de vista acerca de la cuestión básica de la validez de esta honorable asamblea. Digo desde el comienzo —agregó— que nos pronunciamos sin vacilación alguna, por la validez de la Convención y que ponemos también, más allá de la validez jurídica, que constituye un eslabón que puede ser importantísimo a los fines de asegurar desenlace pacífico, democrático, no violento, no sangriento, de la situación política del país. Esta afirmación sobre la validez de la asamblea, no importa suponer que el proceso electoral que la precede, esté carente de vicios. Pensamos que los tiene y muy importantes".

Se refirió luego al problema de las inhabilitaciones "que no ha sido satisfactoriamente explicado". Se habló —dijo— en los meses recientes, de un recuento globular con vistas a las próximas elecciones generales", y agregó: "Si es válida la comparación, hay que pensar que es un recuento globular originalísimo, que, a diferencia del que se hace en los laboratorios donde no queda excluído ningún glóbulo, comienza por inhabilitar una buena porción de glóbulos de la vida política argentina". "Este asunto —expresó más adelante— fue discutido hace varios meses en la Junta Consultiva Nacional y determinó cambios de impresiones, una manifestación jactanciosa del Sr. López Serrot, afirmando la propiedad de la mayoría electoral del país, y varios miembros de la Junta le dijeron que acaso fuera cierta su pretensión en el supuesto de que el Sr. Perón quedase donde está y que el partido del señor Perón no pudiese funcionar".

Opinó más adelante que la convención con su trabajo puede ejercer una influencia provechosa para atraer a la vida activa del país a la mayor parte de muchos ciudadanos que erróneamente se han abstenido de votar en las recientes elecciones del 28 de julio. "Ello importa —agregó— una calificación y no nos podemos conformar con una división un poco metafísica, en el aire, de los ciudadanos argentinos, en buenos y malos. ¿Quién es el clasificador? — se preguntó— ¿quién pesa, quién tiene los gramos suficientes para decir que este es más bueno que aquél?". Considero que si se trata de hechos delictuosos, están los jueces naturales de los delincuentes, pero que "toda otra inhabilitación en un país democrático y republicano tiene un único y exclusivo juez: el pueblo, en acto de actividad electoral. Votando el pueblo —afirmó— dirá éste sí y éste no". Recordó entonces un debate en la Cámara en oportunidad de la intervención a la provincia de Mendoza en el año 1924, y las palabras pronunciadas por el Dr. Lisandro de la Torre en ese entonces, sosteniendo este líder demócrata progresista al referirse al doctor Lencinas: "Tiene el apoyo del pueblo: si la intervención procede correctamente, cierto es que las próximas elecciones volverá a ganarlas el señor Lencinas". "¿Cuál es la solución? —preguntó—; en ese caso sólo hay un camino: educar y organizar al pueblo y conquistarlo para las buenas causas. Todo otro camino oblicuo, es contraindicado y finalmente puede tener resultados desastrosos".

Manifestó el señor Ghioldi que no estaba improvisando, y recordó entonces, dando lectura al mismo, el manifiesto del comité central de su partido dado en setiembre de 1955, inmediatamente después de la revolución, en que se reclamaba libertad para todos, y la nota aparecida en el periódico "Nueva Palabra" el 16 de noviembre de 1954, reconociendo a los católicos democráticos el pleno derecho a constituirse si así lo desean, en un partido político propio y específico, sin ninguna interferencia del gobierno peronista.

"Se ha mencionado aquí al diario "La Prensa" —manifestó —refiriéndose a la exposición en que se habló sobre la presión del régimen depuesto contra el periodismo libre— y se le han hecho elogios entusiastas, que no sé si Hipólito Irigoyen los compartiría. Y otro señor convencional por Santiago del Estero, ha querido cubrir algunas omisiones y ha citado otros nombres de diarios y periódicos". "Lamentablemente también —agregó— el señor convencional se quedó con algunos nombres en el tintero. Permítaseme entonces, que recuerde lo siguiente: el diario "La Hora" y el semanario "Orientación", órganos oficiales de nuestro partido, clausurados por la comisión Visca-Decker, siguen clausurados y sin posibilidades legales de reparación; todavía hoy, estos diarios, no pueden ser publicados y el funcionario del gobierno que maneja y distribuye las cuotas de papel, todavía hoy nos niega las cuotas". Enumeró más adelante las trabas que se han opuesto a su partido en la publicidad de informaciones por intermedio de la prensa, la radiotelefonía, etc., en oportunidad de las recientes elecciones, y el retiro de la propaganda política a los fines electorales dispuesto por los jueces Botet y Cardozo, que fue restablecida por la Cámara de Apelaciones tres semanas antes del acto electoral. No escapó a su análisis, la ley de residencia No. 4144 que se sigue aplicando, y pidió a la convención que se vote como expresión de anhelo la derogación de ese precepto legal, otras disposiciones o proyectos que perjudican precisamente al Partido Comunista; y la actuación de la llamada Junta de la Democracia "copiada literalmente de la junta creada en los Estados Unidos".

"Sin embargo —afirmó— estamos incondicionalmente por la validez de la asamblea. Con todas sus limitaciones, esta asamblea es el resultado de una consulta a la soberanía popular. De tal manera, las masas populares han sido puestas en movimiento y han tenido la oportunidad de votar e, incluso, de votar en blanco. Y aquí estamos nosotros, que venimos de direcciones muy diversas, pero con una inspiración muy constructiva, cual es la de incorporar, si es posible, en el texto de la Constitución, algunas cláusulas que democraticen establemente, la vida política del país".

En otro momento de su exposición, señaló que mal hicieron los que votaron en blanco y no estuvo de acuerdo con la posición de un sector político que se retiró de la asamblea constituyente. Analizó la opinión del miembro informante de la mayoría, se refirió al derecho de huelga que tampoco figuró en la Constitución del 49 y afirmó que en la época de Perón "la clase obrera ha luchado por sus reivindicaciones, por sus condiciones de vida, contra la carestía, por mejores condiciones de trabajo, y agregó: "Pero hoy también el derecho de huelga está cuestionado, hoy también las movilizaciones militares, con motivo de los conflictos gremiales, están a la orden del día, y en estos días nomás, ha aparecido un decreto-ley, que es de hecho un decreto contra las huelgas obreras". Se refirió a la huelga de los telefónicos y a un pedido de los mismos a la asamblea para "que los proteja en sus derechos para poder discutir y proponer sus opiniones sin estar sometidos a la acción unilateral del dominio monopolizado de la radio y de la prensa, que los presenta en una postura equívoca en estos momentos".

Causó risa en el auditorio, cuando el señor Ghioldi se refirió a un comunicado "de delicada sutileza de la Unión Industrial Argentina, donde le dice al señor presidente de la República que "está bien, porque está en la pomada". "¡Qué cosas tiene la Unión Industrial!, —dijo— y quiere hacerle creer al país que el mejoramiento de la condición de los trabajadores depende de su mayor productividad. Es muy fácil probar con estadísticas que en los últimos diez años ha habido aumento de productividad en el país y descenso de los salarios".

Consideró que no se trata de retocar la vieja carta constitucional, sino de modificar la estructura de la Constitución en el plano de lo económico, político, social e institucional. Analizó, entonces, todo el proceso después de Caseros y lo ocurrido luego de 1853 en que se producen cambios muy importantes en el país, desarrollándose la gran región cerealista; crecen las líneas férreas; se establecen talleres por doquier, surgen centros industriales, nacen partidos políticos; surge el partido socialista; surge el movimiento obrero. "El capitalismo —agrega— se sentía poderoso con afán de conquista de los mercados mundiales, a los que muchas veces, en el Asia, en el norte y el sur de Africa, en América latina y en Centro América, los abría a cañonazos. Era la época brillante, victoriana; la época de la hegemonía inglesa en los asuntos económicos, políticos y militares del mundo" Y agrega: "Quién no ve que el panorama de hoy es completamente distinto? En la actualidad hay más de novecientos millones de seres humanos que viven en sociedades no capitalistas, de tipo socialista. Desde 1946 hasta ahora, 1.200 millones de hombres, tanto de Asia como en Africa han conquistado su independencia nacional".

Debate imprevisto

Se produce luego la primera interrupción y se origina un debate algo animado y por momentos airado, que obliga a la presidencia a hacer uso de la campana de orden, mientras algunos convencionales tratan de que se encauce el debate por el camino normal.

—Sr. León: "Me permite una interrupción? Sin ánimos de polemizar, desearía saber si Ud. cree que Hungría goza de independencia nacional.

—Sr. Ghioldi: Naturalmente que sí. Espero responder adecuadamente en cualquier otra oportunidad. Sólo diré que el poder feudal y fascista húngaro fue derrotado en 1945 y la contrarrevolución no ha podido tener éxito. Tengo aquí bastante documentación para discutir este asunto. Mucho me duele que la representación argentina en las Naciones Unidas, con un Franco, un Trujillo, y con todos los dictadores que todavía gobiernan en América, se ponga del lado del fascismo".

—Sr. Cortés: "Habría que decir algo de la dictadura comunista de Rusia, donde no existe el derecho de huelga".

—Sr. Presidente: Ruego a los señores convencionales respetar al orador que está en el uso de la palabra".

—Sr. Ghioldi: Yo deploro que el señor convencional traído aquí por un pueblo como el de Mendoza, con tanta sensibilidad democrática, se haya dejado seducir por los sentimientos de la contrarrevolución que inspiraron los elementos que desean el retorno del feudalismo en el país húngaro".

Sr. Cortés: ¡Lo que no queremos es retornar al partido único de la dictadura comunista!

—Sr. Ghioldi: "El Sr. convencional ha de saber que en el gobierno de la República Popular China están representados nueve partidos; que en el gobierno de Checoslovaquia hay cuatro o cinco partidos y entre sus integrantes se cuenta un ministro religioso".

—Sra. de Oyuela: (De pie y con el brazo en alto grita:) "¡Un apóstata!".

Sr. Ghioldi: ¡Cómo un apóstata! Quiere decir, señor presidente, que para no ser apóstata hay que pertenecer a la religión católica apostólica romana?".

Se escuchan aplausos y manifestaciones en la barra, y continúa Ghioldi: "¿Acaso no sabe todo el mundo que en la población religiosa del universo, los católicos apostólicos romanos son minoría? Y viene la señora convencional a decir "apóstata", porque no se trata de un católico romano?

Sra. de Oyuela: "No, señor".

Por momentos el debate se hace confuso; se ve a varios convencionales que hacen alusiones que no se alcanzan a percibir; la barra sigue con especial atención la escena originada y la presidencia expresa:

Sr. Presidente: "Ruego a los diputados de la bancada del radicalismo del Pueblo, que respeten al orador en el uso de la palabra".

Sr. Terán (radical): "No es toda la bancada, señor presidente".

Srta. Othar (comunista, y también de pie como momentos antes la señora de Oyuela) dice: "Pido que se respete al orador en el uso de la palabra, como nosotros hemos respetado en el uso de la palabra a todos los señores convencionales".

Nuevas interrupciones, nuevos cambios de conceptos que felizmente no son ofensivos, y finalmente dice el convencional:

Sr. Mercado (J) (demócrata de Córdoba) Yo señor presidente, quiero que se lo respete al orador en el uso de la palabra (nuevos aplausos en la barra). Y quiero decir algo aquí en esta asamblea. Siendo gobernador de Córdoba Julio Argentino Roca, ilustre militante del Partido Demócrata, propició la reforma de la Constitución. Se transformó el régimen electoral de la provincia y se incorporó a la Legislatura de Córdoba, bajo un gobierno demócrata, esto es, conservador, el primer diputado comunista de América. Se sentó en el recinto de la Legislatura de Córdoba, por primera vez en América, un diputado comunista. Señalo este precedente, señor presidente, para dejar fijada cuál es nuestra posición en esta materia: libre expresión de ideas. Que el señor convencional pueda decir aquí todo lo que quiera".

Calma y termina Ghioldi

Con estas palabras se calmó la sala y pudo continuar Ghioldi su exposición, dando momentos después término a la misma. Agradeció en primer término la aclaración del convencional Mercado, y después retomó el orden de su discurso, refiriéndose al concepto de "revolución" que tanto se ha debatido en las últimas reuniones. Expresó a este respecto que "la revolución no se caracteriza ni por la sangre ni por la violencia, ni porque un gobierno es desalojado y reemplazado por otro gobierno. La revolución —dijo— se caracteriza porque una clase es desalojada del poder y sustituída por otra clase, que inaugura una nueva estructura económico-social.

Habló más adelante del peligro de los dictadores y de la forma en que estos se pueden eliminar y citó el caso de Getulio Vargas en Brasil, que después de varios años, en que ciertos sectores de su país creían que lo habían eliminado, concurrió a una elección y obtuvo el ochenta por ciento de los votos "desde el llano y sin el aparato estatal". Que había pasado señor presidente?. La carestía de la vida había seguido, la inflación iba en aumento, los salarios reales siguieron bajando, los problemas de fondo no se resolvían, la agricultura seguía en estado de marasmo y atraso. Entonces la multitud comenzó a idealizar a Getulio Vargas y comenzó a decir: "en la época de Vargas se estaba mejor". Preguntó a los convencionales si no hay que hacer preguntas de esta naturaleza, y llegó a la conclusión de que "si queremos "desgetulizar" tenemos necesariamente que hacer una política social audaz y avanzada y no simples promesas verbales, porque sino los demagogos facistas tendrán siempre el campo de cultivo más apropiado para su desenvolvimiento".

En la última parte de su exposición, analizó aspectos de la reforma constitucional, formuló consideraciones sobre los problemas debatidos de Oriente y Occidente; habló de la presión económica que ejercen algunos países, y concluyó diciendo que el país tiene una sola disyuntiva posible: "o salimos —dijo— por el camino de los cauces pacíficos democráticos en seguridad y en tranquilidad entre todos los argentinos, o estamos arriesgando de desembocar en la sucesión interminable de golpes de estado, abierto el 6 de setiembre de 1930. Es hora de cerrar este ciclo.

Al término de su exposición el señor Ghioldi fue felicitado por integrantes de los distintos bloques y también recibió aplausos que partieron del palco destinado a la barra.

Dos aclaraciones

A continuación, el convencional Bassi habló brevemente para aclarar algunas de las apreciaciones de Ghioldi con respecto a su concepto sobre las "revoluciones", sosteniendo que la que ocurrió en Rusia en 1917 "no es una revolución, porque fue la dictadura de los zares, reemplazada por la dictadura del proletariado" (aplausos desde algunos sectores) y que tampoco "son revoluciones las del peronismo, el nazismo y el fascismo, pues configuraron un cambio profundo en la legislación de los países que soportaron esos regímenes, que significaron la esclavitud".

Vergara Campos, presidente de la comisión, también habló para refutar conceptos del convencional comunista, y habló sobre el problema del diario "La Prensa", clausurado por la dictadura, manifestando también que no es exacto que los terratenientes se restreguen las manos de alegría y con fruición. Citó entonces medidas de mejoramiento agrario dictadas por el actual gobierno, manifestando que tiene concepto humano y realista.

Exposición interrumpida

Después de un breve cuarto intermedio, inició su exposición otro de los oradores anotados en este debate del despacho de las impugnaciones. Fue Giacosa, laborista federal de Salta, que comenzó adhiriendo a las impugnaciones presentadas por el representante del Partido de los Trabajadores doctor Deghi y por los representantes del laborismo nacional, señores Reyes y Ovando.

Sr. Saravia: lo interrumpe y expresa: "El señor convencional podría decir si ese mismo pensamiento lo practicó en la época en que era peronista y en que hasta el doctor David Michel Torino, una gran figura del país, estuvo tres años preso, en tanto que el señor diputado estuvo elegantemente y muy mantenido en la policía por delitos de orden común.

El diálogo entre los citados convencionales continúa dentro del mismo marco, y por último, y en forma imprevista y hasta inexplicable, dice el Sr. Giacosa: "Señor presidente: ante las interrupciones ininterrumpidas del señor convencional, que pre[...] no me dejará hablar, [...] cesar en el uso de la [pala]bra".

Minutos después se [...] del recinto.

El último orado[r]

El último orador de [la se]sión de anoche, fue el [con]vencional Crespo, quien [co]mo miembro de la Co[misión] de Poderes y Reglament[o] firmó el despacho de la [ma]yoría defiende la valid[ez de] los títulos de los conv[encio]nales electos y la facult[ad del] gobierno provisional par[a rea]lizar la convocatoria a [elec]ciones de constituyentes. [Den]tro de ese planteo fo[rmula] una serie de considera[ciones] de orden jurídico y [...] alaca también aspectos [de la] acción cumplida por el [go]bierno depuesto calificán[dolo] de "caricatura de dem[ocra]cia" lo que ha hecho el [pero]nismo.

También expuso su o[pinión] sobre el concepto de r[evolu]ción y por último destac[ó que] el bloque radical del P[ueblo] coincidía en muchos as[pectos] con el convencional G[hioldi] sobre la necesidad de [solu]cionar el problema soci[al del] pueblo y con su concep[to de] lo que significa libertad [se]ñalando finalmente que [noso]tros sostenemos que la [liber]tad debe ser integral: [liber]tad política y libertad so[cial].

Se levanta la sesi[ón]

A las 22.30 la Conve[nción] quedó sin quórum y se l[evan]tó la sesión. El cuerpo vo[lverá] a reunirse el día 18, a [...]

Una reforma sobre la enseñanza propician

El Círculo de Profesores de Educación Democrática de Buenos Aires, ha presentado al presidente de la Convención Reformadora, un memorial con un proyecto de reforma al inciso 16 del artículo 67 de la Constitución, en cuanto expresa: "Proveer lo conducente... al progreso de la ilustración dictando planes de instrucción general y universitaria...", cláusula que aparece de manera incidental y no condice — expresa la entidad— con el texto del inciso dedicado íntegramente a considerar aspectos industriales y económicos".

La reforma que propicia consiste en lo siguiente:

1º) Testar del Art. 67, Inc. 16 la cláusula "..... y al progreso de la ilustración dictando planes de instrucción general y universitaria".

2º) Crear en su reemplazo un nuevo inciso con el siguiente texto: "Proveer a la elevación de la cultura del pueblo dictando planes de educación común, secundaria, especial, superior y universitaria, tendiente siempre a la formación del hombre libre argentino, para el pleno goce y ejercicio de los derechos y el cumplimiento de los deberes inherentes a los habitantes y ciudadanos de todo país democrático".



TODA ESTA FUERZA FIEL...

Para El Litoral — La Plata

Toda esta fuerza fiel que constituyo,
esta forma del llanto que te entrego,
esta sangre dolida y este ruego,
son las ternuras que te restituyo.

Este ser o no ser ajeno y tuyo
huída sin huída en que me anego,
esta luz de la luz, este aire ciego,
esta rosa, esta lágrima que intuyo,

son el Amor, mi esencia y mi sustancia,
cada proximidad, cada distancia,
cada raíz de hondura que nos crece,

llala fundamental, alto recio,
lo más puro y feliz, que por ser mío,
únicamente a ti te pertenece.

GUSTAVO GARCIA SARAVI

GUSTAVO GARCIA SARAVI, nació en La Plata. Es colaborador de "La Nación" y de otros importantes diarios de Buenos Aires. Su obra: en prosa: "López Merino" y su "Mundo poético" (1954). En verso: "Tres poemas para la libertad" (1955), "Monografía para mi muerte" y "Otras soledades" (1956); "Los sonetos". (Primer premio de literatura de la provincia de Buenos Aires, 1956).

Ese hombre extraño que era Benito Lynch...

Por
Jaime Sureda

Para El Litoral — La Plata

LA NIÑA PANCHITA

Por
Luisa Mercedes Levinson

Para El Litoral — Buenos Aires

Marcelino Zaldarriaga murió como cristiano al amanecer.

Nadie hubiera creído que la niña Panchita iba a ser la patrona de la estancia. Se la sabía ver a la tardecita en la mecedora de la finada, mirando lejos. Yo me hacía que no iba a quedar, pero quedó. Nunca se sabe, con las mujeres, siguió bordando la M. Z. en manteles y sábanas.

Su merced ya sabe que el guacho volvió hace cosa de seis meses. Fue derecho a las cocinas. Hasta a los nuevos les trajo sorcerillas de plata. Aura, quién diría, era doctor, su nombre, Eleuterio Fernández, y venía por el asunto de los bañeros. Estaba por pasar la inspección y había que limpiar de garrapata; la M. Z. queda, pisto, donde empieza la zona semilimpia. El guacho sabía el monto de las deu-

Comentarios bibliográficos

SONETO PARA MI MUERTE

Para El Litoral — La Plata

Déjame al fin morir sobre la muerte,
—vida suprema, libertada vida—
que este vivir mortal es mi guarida,
que muero ya por ser y conocerte.

¿Por qué tu soledad me está prohibida
si de mi soledad quiero nacerte?
¿Por qué me niegas, en mi sombra inerte,
si tu raíz de luz me lleva herida?

Vente desnuda a cavar mis venas.
Sólo hallarás mi antigua sangre altiva
renaciendo agonías y condenas.

Sólo hallarás mi sed, definitiva.
Y mi amor infinito por saberte
definitivamente mía.

ANA EMILIA LAHITTE

Polivalencia del color

Por
Miguel Aguilera

Para El Litoral — Bogotá

En la prisa de dar un vuelco a la tradición, los iconoclastas no le han perdonado al color y a su derivado el matiz, su alta categoría de embajadores de la luz. Que si se mezcla en la paleta; que si se revuelve sobre el lienzo; que si se aplica con espátula, con pincel o con puntero; que si se yuxtaponen o si se sobreponen los bordes; que si se gradúan sobre la línea normal o si se degradan. Todas estas cuestiones de pura técnica han sido convertidas en problema de fondo con el fin de completar el programa de confusión y desconcierto. En las épocas gloriosas la discusión acerca del colorido respondía al temperamento del pintor, el am-

Una fácil victoria obtuvo Unión

Consiguió imponerse a Excursionistas: 4 a 1

Se cumplió esta tarde en el estadio de la Av. López y Planes la fecha correspondiente al certamen de Primera "B" de la A.F.A., iniciada ayer.

Fue visitado esta vez Unión por el equipo de Excursionistas, y a la hora de comenzar el encuentro las tribunas contenían discreta cantidad de espectadores.

Arbitro y equipos

A las órdenes del árbitro señor Pradaudde, los conjuntos entraron al field así constituidos:

UNION: Nanzer; Gándola y Minen; Carelli, Isella y Perezlindo; Ciacia, Lencinas, Rivero, Barrios y Castillo.

EXCURSIONISTAS: Fasciola; Nieves y Repetto; Podestá, Gauthier y Ventalgo; Vilar, Calixtro, Vega, Acosta y Alonso.

El partido

A las 15.25 dió comienzo el partido. Vega dió a Calixtro que entregó a Acosta y éste propició un avance que en última instancia contuvo Minen.

Al minuto Vega corrió a Vilar dentro del área y cuando se aprestaba a rematar el puntero, cayó y alejó Gándola.

Foul de Barrios a Gauthier. Tiró Podestá y alejó Gándola.

Gran peligro

Sobre los 3m. Rivero dió a Lencinas, que eludió a Ventalgo y cedió a Barrios cerca de la valla pero el remate de éste salió apenas desviado.

A los 6m. Unión comenzó a jugar mejor que su rival, llevando avances de mucho peligro. Sin embargo dos minutos después Vega llevó la pelota hasta el campo rival y antes que interviniera Gándola, remató con violencia muy alto.

Jugada peligrosa

Se cumplían 9m. de juego, cuando el puntero Vilar penetró al área, y al tratar de shotear, fue derribado por Gándola y la pelota salió afuera.

Seguidamente cometió foul Minen a Vega. Tiró Gauthier al arco, rebotando en Isella.

A los 12m. Calixtro recibió un excelente pase de Vega, y enfiló potente shot al arco que detuvo bien Nanzer.

En el otro campo Barrios jugó bien la pelota en dirección a Rivero y éste cedió a Castillo que alcanzó a centrear, pero desviado.

Bien Excursionistas

Sobre los 20m. la visita comenzó a actuar mejor que Unión, mediante una buena actuación de su línea media. Cayó Isella al recibir un pelotazo de Acosta, debiendo ser atendido.

Gol de Unión

Se cumplían 24m. y en momentos que Excursionistas dominaba las acciones, cuando Unión logró abrir el score. Rivero dió a Lencinas, que no pudo rematar y devolvió a Rivero que de derecha venció a Fasciola con violento remate.

Seguidamente escapó Castillo por su línea y entregó a Rivero que a la carrera enfiló violento remate muy desviado.

Salvó seguidamente Gándola una situación de riesgo para su valla al alejar un intento de Calixtro.

Cayó lesionado Nieves al chocar con Rivero cuando se cumplían 31m. de juego. Seguidamente Rivero jugó la pelota con Lencinas que shoteó al arco deteniendo bien Fasciola.

Violento foul

Se cumplían 39m. cuando Carelli cometió violento foul a Alonso, por lo que el árbitro le llamó la atención.

Gol de Unión

A los 41m. Unión aumentó su ventaja. Rivero por el medio campo eludió a Gauthier y entregó a Barrios que a la carrera y sin pararla, remató violentamente batiendo a Fasciola. Un gol de excelente factura.

Primer tiempo

Unión	2
Excursionistas	0

Segundo tiempo

Reinició las acciones Rivero con pase a Lencinas que entregó a Ciacia, pero se interpuso Ventalgo y alejó.

Al minuto se registró un potente remate de Lencinas que desde fuera del área envió la pelota apenas sobre el horizontal.

Tercer gol local

Se cumplían 3 m. cuando Unión anotó su tercer tanto. Ciacia se corrió al centro y en buen momento entregó a Lencinas que de punta efectuó centro largo; no alcanzó Rivero a rematar, por lo que quedó solo Barrios y con un tiro corto anotó el tercer gol rojiblanco. Los jugadores protestaron al árbitro aduciendo que Lencinas había avanzado en posición prohibida, pero Pradaudde mantuvo su fallo.

Nuevamente se salvó Excursionistas a los 7m. cuando ante una cortada de Rivero entregó a Castillo que remató antes que llegara Fasciola, pero salió la pelota apenas desviada.

En el otro campo fue Acosta quien probó puntería, y respondió bien Nanzer.

"Corner" de Minen

A los 13m. Vilar quitó a Isella y entregó a Vega, pero Minen, de cabeza, cedió corner. Tiró al centro Vilar y alejó Perezlindo.

No prosperó un mero avance de Barrios, y de vuelta en el otro campo, se lució Nanzer al detener un remate de Calixtro.

Barrios, el 4o.

Se cumplían 15 m. cuando Unión anotó su cuarto gol. Rivero no pudo rematar al interponerse Nieves; salió la pelota a un costado y Barrios no tuvo inconvenientes en batir otra vez a Fasciola.

Un minuto después, Isella "cortó" a Barrios, que quedó solo frente a Fasciola, pero el arquero se arrojó al suelo y detuvo.

Cambios de puestos

A los 20 m. Ciacia y Lencinas trocaron sus puestos y un minuto después la visita intentó un nuevo avance, que no tuvo éxito al salir desviado el remate de Vega.

En el otro campo fue penado Barrios por off-side al entrar para recibir un pase de Rivero.

Amonestación

Se jugaban 27m. cuando Rivero cedió a Lencinas, que eludió a Repetto y ejecutó centro pero salió Fasciola y contuvo.

A indicación del juez de línea, el árbitro seguidamente llamó a Podestá y lo amonestó.

Descuenta Excursionistas

A los 30m. la visita descontó la ventaja. Alonso avanzó por su línea y al fallarse indecisa la defensa rojiblanca shoteó bajo a un rincón, anotando el tanto. Cuatro a uno.

Buen [illegible]

A los 34m. cedió corner Nieves. Tiró Castillo y saltó Rivero frente a la valla cabeceando al arco, pero atento Fasciola detuvo.

Seguidamente ante un centro de Ciacia entró Perezlindo y remató bajo, deteniendo bien el arquero.

En el otro campo ejecutó córner Alonso y saltó Nanzer sin retener la pelota; cuando entraba Vega, el arquero se hizo de la pelota.

Bien Fasciola

A los 41 m. Ciacia desde fuera del área enfiló violento remate a un ángulo, y el arquero Fasciola consiguió desviar al córner.

Final:

Unión	4
Excursionistas	1

La recaudación

Alcanzó a las siguientes cifras la recaudación: generales $ 7.965; plateas $ 1.510; total: $ 9.475.

LAS POSICIONES EN PRIMERA DIVISION B

2a. rueda — 5a. fecha

EQUIPOS	J	G	E	P	Gf	Gc	Ps
PLATENSE	23	13	9	1	44	20	35
C. CORDOBA	23	14	5	4	49	28	33
ALL BOYS	23	10	10	3	56	33	30
CHACARITA JRS.	23	11	8	4	42	31	30
UNION	23	12	4	7	56	36	28
BANFIELD	23	10	7	6	43	38	27
SARMIENTO	23	7	11	5	32	25	25
ALMAGRO	23	8	7	8	46	48	23
QUILMES	23	7	9	7	42	45	23
TALLERES	23	8	6	9	48	50	22
N. CHICAGO	23	7	7	9	36	43	21
ARG. DE QUILMES	23	7	5	11	26	46	19
COLON	23	7	6	11	23	41	19
EL PORVENIR	23	6	6	11	32	41	18
SAN TELMO	23	6	5	12	42	53	17
TEMPERLEY	23	7	3	13	42	40	17
DOCK SUD	23	6	2	15	31	54	14
EXCURSIONISTAS	23	5	4	14	42	56	14

PROXIMA FECHA (7a. 2a. RUEDA)

He aquí la nómina de partidos correspondientes a la fecha del título, que van con los resultados de la rueda anterior: Talleres 1, Platense 3; N. Chicago 2, Temperley 2; Colón 0, San Telmo 2; Almagro 2, C. Córdoba 6; Arg. de Quilmes 0, Quilmes 0; Excursionistas 1, All Boys 3; Dock Sud 1, Chacarita Juniors 2; Banfield 2, El Porvenir 2. — Sarmiento 2, Unión 2.

LIGA — 1a. DIVISION

2a. rueda — 5a. fecha

EQUIPOS	J	G	E	P	Gf	Gc	Ps
G. Y ESGRIMA	16	11	4	1	46	22	26
COLON	16	12	1	3	50	19	25
NEWELL'S O. BOYS	16	10	3	3	36	17	23
UNION	16	10	2	4	39	27	22
SANJUSTINO	16	9	1	6	45	28	19
CICLON - RACING	16	5	4	7	27	39	14
RIVER PLATE	16	5	3	8	30	31	13
SP. CANDIOTI	16	4	5	7	30	37	13
CHACARITA JUNIORS	16	5	2	9	23	34	12
COLON (S.J.)	16	5	2	9	25	38	12
SP. GUADALUPE	16	3	2	11	23	37	8
F. C. SANTA FE	16	2	1	13	16	43	5

PROXIMA FECHA (6a. — 2a. RUEDA)

River Plate c. Gimnasia y Esgrima; Sportivo Guadalupe c. Sportivo Candioti; Unión c. Ferrocarril Santa Fe; Colón de San Justo c. Sanjustino; Chacarita Juniors c. Colón y Ciclón Racing c. Newell's Old Boys.

LIGA — RESERVA

2a. rueda — 5a. fecha

EQUIPOS	J	G	E	P	Gf	Gc	Ps
COLON	13	10	1	2	24	10	21
CHACARITA JUNIORS	13	7	4	2	24	15	18
F. C. SANTA FE	13	8	2	3	26	18	18
UNION	13	8	2	3	29	12	18
G. Y ESGRIMA	13	7	3	3	29	14	17
CICLON - RACING	13	5	3	5	20	30	13
NEWELL'S O. BOYS	13	3	4	6	8	16	10
RIVER PLATE	13	3	3	7	16	21	9
SP. CANDIOTI	13	2	—	11	12	34	4
SP. GUADALUPE	13	—	3	10	13	38	3

PROXIMA FECHA (6a. — 2a. RUEDA)

River Plate c. Gimnasia y Esgrima; Sportivo Guadalupe c. Sportivo Candioti; Unión c. Ferrocarril Santa Fe; Chacarita Juniors c. Colón; Ciclón Racing c. N. O. Boys.



Primer gol de Unión. Lo anotó Rivero.

F.C. Oeste no consigue abandonar el último puesto de la tabla; hoy perdió con Central

La fecha de hoy que prometía grandes partidos, ya que había tres de ellos clásicos, sólo respondió en mínima parte. El match River - Racing resultó muy interesante, no así el de San Lorenzo con Huracán e Independiente con Boca Jrs. Volvió a perder F. C. Oeste quedando más alejado aún en el último puesto.

Se marcaron en total 17 tantos, cifra realmente inferior a lo que en realidad debiera ser. Los resultados generales fueron estos:

Vélez Sársfield c. N. O. Boys

Cancha de Vélez.

Arbitro: L. Ventre.

VELEZ SARSFIELD: Marrapodi; Allegri y Otero; Ríos, Bosich y R. García; Sansone, Avio, Ferraro, Conde y Manzi.

N. O. BOYS: Righi; Semprini y Fontana; Mastrogiuseppe, Boveri y Miralles; Nardiello, Berón, Pereyra, Picot y Yudica.

Goles en el primer tiempo: Sansone (VS), Conde (VS) de penal, Conde (VS).

Goles en el segundo tiempo: Pereyra (NOB).

Marrapodi detuvo un tiro penal de Nardiello (NOB).

Resultado final:

Vélez Sársfield	3
N. O. Boys	1

Gimnasia y Esgrima c. Tigre

Cancha de Gimnasia.

Arbitro: B. Lynch.

GIMNASIA Y ESGRIMA: Gerónimo; Galeano y Smargiassi; Ambrosetti, Raymundo y Novarini; Stelman, Domínguez, Brolese, Bayo y Arrambide.

TIGRE: Nanzer; Dasfelatti y Coronel; De María, Legüía e Hidalgo; Mansilla, Quintana, García, Drozdik y Franchi.

En el primer tiempo no hubo goles.

Goles en el segundo tiempo: Stelman (GyE), Domínguez (GyE), Bayo (GyE).

Resultado final:

G. y Esgrima	3
Tigre	0

Atlanta c. Estudiantes

Cancha de Atlanta.

Arbitro: R. Turner.

ATLANTA: Roma; Colman y Echegaray; Desanzo, Clarke y Bettinotti; Russo, Guenzatti, Bravo, Onzari y Kaufman.

ESTUDIANTES: Giotfrei; Silvero y Fernández; Galesha, Zappa y Magri; Ruggieri, Koroch, Infante, Antonio y Casaubón.

Goles en el primer tiempo: Onzari (A) de penal.

Goles en el segundo tiempo: Infante (E).

Resultado final:

Atlanta	1
Estudiantes	1

Rosario Central c. F.C. Oeste

Cancha de Rosario Central.

Arbitro: M. Vecchio.

R. CENTRAL: Bertoldi; Biagioli y Poi; Alvarez, Minai y Larosa; Moltura, Sánchez, Juárez, Castro y Giménez.

F. C. OESTE: Roma; Pironi y Mogaburu; N. Salas, R. Salas y Cúcaro; Fox, Evaristo, Martínez, Barel y Magnelli.

Goles en el primer tiempo: Castro (RC).

En el segundo tiempo no hubo goles. Resultado final:

Rosario Central	1
F. C. Oeste	0

Lanús c. Argentino Juniors

Cancha de Lanús.

Arbitro: R. Pinter.

LANUS: Piromalli; Ramos Delgado y Beltrán; Daponte, Giddi y Nazionale; Carranza, Caloira, Fernández, Reynoso y Moyano.

ARGENTINO JUNIORS: Madeira; Milne y Vidal; Distéfano, Fantín y Nappe; Carbone, J. Martín, Trigilli, Calilá y Sciarra.

Goles en el primer tiempo: Moyano (L.), Sciarra (AJ.). En el segundo tiempo no hubo goles. Resultado final:

Lanús	1
Argentino Jrs.	1

Los resultados de las reservas de la A.F.A.

BUENOS AIRES, 15. — Se jugó esta tarde una nueva fecha del torneo de las reservas de la Asociación del Fútbol, registrándose estos resultados: River Plate 1, Racing 3; San Lorenzo 3, Huracán 2; Independiente 3, Boca Juniors 0; Vélez Sársfield 3, N. O. Boys 1; Atlanta 2, Estudiantes 6; Lanús 2, Argentino Juniors 1; Rosario Central 4, F. C. Oeste 0, y Gimnasia y Esgrima 0, Tigre 1.

PRIMERA DIVISION DE LA A.F.A.

2a. rueda — 4a. fecha

EQUIPOS	J	G	E	P	Gf	Gc	Ps
RIVER PLATE	19	13	6	—	49	19	32
SAN LORENZO	19	11	5	3	43	22	27
HURACAN	19	10	4	5	35	21	24
RACING	19	9	4	6	32	27	22
VELEZ SARSFIELD	19	6	8	5	24	27	20
BOCA JUNIORS	19	6	7	6	21	19	19
INDEPENDIENTE	19	7	5	7	24	22	19
ESTUDIANTES	19	7	5	7	25	28	19
NEWELL'S O. BOYS	19	5	9	5	16	21	19
ROSARIO CENTRAL	19	7	4	8	25	21	18
LANUS	19	5	7	7	31	28	17
ARG. JUNIORS	19	5	6	8	24	34	16
ATLANTA	19	4	7	8	22	29	15
TIGRE	19	5	5	9	25	33	15
G. Y ESGRIMA	19	4	5	10	21	40	13
F. C. OESTE	19	3	3	13	18	38	9

RECAUDACIONES

River Plate-Racing	$ 215.486
Independiente-Boca Juniors	" 170.120
San Lorenzo-Huracán	" 149.560
Atlanta-Estudiantes	" 50.726
Vélez Sársfield-N. O. Boys	" 42.841
Rosario Central-F. C. Oeste	" 42.566
Lanús-Argentino Juniors	" 26.161
Gimnasia y Esgrima-Tigre	" 25.003

PROXIMA FECHA (5a. 2a. RUEDA)

Correspondientes a la fecha del título se jugarán los partidos que se detallan con los resultados de la primera rueda: Racing 2, G. y Esgrima 0; Arg. Juniors 2, River Plate 6; F. C. Oeste 1, Lanús 3; Huracán 2, Rosario Central 1; N. O. Boys 1, San Lorenzo 0; Estudiantes 0, Vélez Sársfield 1; Boca Juniors 1, Atlanta 2; Tigre 0, Independiente 3.

R. Plate logró vencer a Racing: 2 goles a 1

BUENOS AIRES, 15 (C) — River Plate, puntero invicto del certamen de primera división, recibió hoy la visita de Racing, su clásico rival de todos los tiempos. La tradición de este encuentro y la ubicación de ambos conjuntos en la tabla hacían prever una gran lucha y por esa razón el público colmó totalmente las amplias instalaciones del estadio monumental de Núñez.

Davis dirigió este match y la alineación que ofrecieron los equipos fue esta:

RIVER PLATE: Carrizo, Pérez y Vairo; Mantegari, N. Rossi y Sola; M. Rodríguez, Prado, Menéndez, Labruna y Zárate.

RACING: Negri; Dellacha y Murúa; Giménez, Balay y Sivo; Corbatta, Giannella, Manfredini, Pizzuti y Mendiburu.

Desde el primer minuto de juego se advirtió la intensidad que iba a alcanzar este encuentro en la primera etapa. River Plate trató de sorprender a su rival y llevó varias cargas que entrañaron peligro para la valla de Negri. Existía una marcada diferencia en el rendimiento de ambas líneas medias y por esa razón le resultó fácil a los delanteros de River incursionar repetidamente sobre las posiciones de Racing, cuya defensa debió abocarse a una tarea meramente defensiva. Labruna estableció un continuo nexo, entre defensa y ataque y explotó hábilmente la movilidad de Menéndez y la codicia de Zárate que crearon serios problemas a la extrema defensa blanquiceleste, donde Dellacha se convertía en firme muralla. Sin embargo fue Racing quien consiguió la apertura del marcador cuando Manfredini aprovechó con éxito una garrafal falla de Pérez y al quedar solo frente a Carrizo lo doblegó con un violento remate.

Después del tanto reaccionó Racing y logró emparejar la lucha. Siempre River conservaba el dominio de campo, pero su rival, atacando menos, llevó varias situaciones de riesgo para el puntero, poniendo en evidencia gruesas vacilaciones en su defensa. Pero la reacción de Racing fue sólo momentánea y después de los 20 minutos volvió River a "copar" la cancha y sometió a Racing a un constante asedio que no pudo concretarse en el marcador por el notable desempeño que le cupo a la extrema defensa racinguista y en especial al arquero Negri, que mostró arrojo y seguridad. No variaron las características del partido hasta el término de la etapa y los diez corners que cedió Racing contra sólo dos de River, confirmaron estadísticamente el abrumador dominio riverplatense.

En el segundo tiempo las acciones resultaron mucho más parejas. Apenas iniciado el mismo se adelantaron los medios racinguista con el objeto de no "embotellarse" y la táctica dió buen resultado porque la Academia no sólo equilibró las acciones sino que dominó en los primeros minutos.

Lesionado Pizzuti sobre los 10 minutos, River aprovechó bien la inferioridad numérica de su adversario y pasó a controlar otra vez las acciones. Fruto de su dominio resultó el gol del empate que logró Prado con un tiro corto al aprovechar un entrevero registrado frente a la valla de Negri.

Después del tanto decayó el intenso ritmo que habían caracterizado a las acciones hasta el momento, pero se mantuvo latente el interés de los aficionados. Sobre los 35 minutos y en momentos en que Prado se encontraba solo frente a Negri, fue empujado por Sivo y el árbitro dió penal. Tiró Zárate y puso en ventaja al equipo riverplatense.

Sin que se registraran cambios en el marcador y con un vencedor cabal finalizó el partido con este resultado.

River Plate	2
Racing	1

Siguió jugándose el certamen de volibol

Continuó la disputa del torneo interclubs de volibol que ha organizado el Club de Regatas Santa Fe. Los partidos jugados anoche tuvieron estos resultados: YMCA superó a Normal de Rosario por 15-7 y 15-10; Regatas Santa Fe venció a Copihué por 15-13 y 15-3; Plus Ultra batió a Provincial por 13-15, 15-6 y 15-12; e YMCA derrotó a Unión por 15-8 y 15-13.

De acuerdo con estos resultados quedaron clasificados para disputar la rueda final, por puntos, los equipos de YMCA, Provincial, Escuela Normal y Regatas.

Esta mañana se jugaron cuatro partidos que tuvieron estos resultados: Regatas superó a Provincial por 18-14, 7-15 y 16-14; YMCA venció a Normal por 15-6 y 15-0; Regatas ganó a Normal por 15-13 y 15-5 y Provincial superó a YMCA por 12-15, 15-8 y 15-9.

Independiente ganó a Boca Juniors: 1 a 0

BUENOS AIRES, 15 (C.). — Independiente y Boca Juniors se enfrentaron esta tarde en Avellaneda. Si bien ambos equipos no vienen cumpliendo este año las actuaciones de temporadas anteriores, mucho público se congregó en las tribunas siguiendo con entusiasmo el desarrollo de las acciones.

Hieger controló las incidencias de este encuentro, y los equipos estuvieron alineados así:

Independiente: Cozzi; Mouregno y Bendazzi; Acevedo, V. Rodríguez y Varacka; Micheli, Raffo, Bonelli, López y Cruz.

Boca Juniors: Musimessi; Piaño y Edwards; Lombardo, Mouriño y Natiello; González, Rosello, Basilico, Colángelo y Seriés.

Carentes de emoción resultaron los minutos iniciales de este match. El juego se desarrolló durante los primeros 25 minutos en el medio del campo sin que las vallas pasaran por situaciones de riesgo. Ambas delanteras, pese a contar con apoyo necesario, se mostraron irresolutas y trataron de llegar hasta las últimas posiciones adversarias mediante pases cortos, facilitando así los planes de las defensas.

Sobre los 32 m. Independiente se puso en ventaja originando la primera real emoción del partido. Falló inexplicablemente Edwards en el área y Raffo, que se hallaba a la expectativa, entró en contacto con la pelota y dirigiéndola débilmente a un rincón, sometió por primera vez a Musimessi. Se entonó el partido después de este tanto, pero sin llegar a provocar entusiasmo en el público, que siguió con cierta indiferencia el desarrollo de un primer tiempo, que no lo conformó.

Independiente por su labor un poco más coordinada que la del rival, justificó al término del primer tiempo el resultado parcial que lo favoreció por uno a cero.

Mejoró el nivel de juego en los primeros minutos de la etapa final. Luego de un fugaz dominio de Boca Jrs. Independiente retomó la iniciativa, mostrando siempre mayor coordinación en sus avances y tratando de elevar las cifras favorables del marcador.

Sobre los 15m. el juego exhibió un vuelco fundamental. Boca Juniors, que hasta ese momento había actuado en la defensiva, pasó a dominar las acciones y pudo lograr el empate en varias situaciones propicias que se le presentaron. Pero Independiente cumplió una eficaz labor defensiva y pudo mantener las cifras favorables del tanteador, que fueron estas:

Independiente	1
Boca Jrs	0



Incidencia de interés frente a la valla visitante

Fasciola sale del arco y detiene.

Sanguinetti puntea en el torneo de San Pablo

SAN PABLO, 15 (UP). — Cumplidas diez rondas del torneo internacional de ajedrez que se disputa en ésta, el argentino Sanguinetti encabeza las posiciones con 9 puntos, seguido por Rossetto, también de Argentina, con 8. Los otros jugadores ocupan las posiciones siguientes en este orden: Najdorf siete puntos; Cantero y Aguado 6 puntos; Dukas 5 puntos; Freitas 4½ puntos; Engels 3½; Hoffmann 3; Eidelman 2 puntos; Lisboa y Zacarías 1 punto.

Unión logró derrotar a Colón de San Justo

SAN JUSTO (Corresponsal). — Se jugó esta tarde el partido entre los conjuntos de Colón, de nuestro medio, y Unión, de Santa Fe, correspondiente al campeonato de la Liga Santafesina de Fútbol. Se recaudaron $ 2.150, y lo controló el árbitro E. Sánchez y los equipos formaron así:

COLON: Andreani; Angeloni y Alvarez; Bertoldi, A. Neme y Guibert; Carrara, Grillo, M. Neme, Walter y Scotta.

UNION: Di Siena; Ayala y Ponce; Woscresensky, Gianfelice y Doello; Ponce, R. Díaz, Melitt, Franco y Bonacossa.

Unión logró tres goles en el transcurso del primer tiempo, marcados por Franco a los 15' y 20' y Bonacossa a los 37'.

En la segunda etapa el conjunto de Colón anotó dos goles por mediación de M. Neme a los 14 m. y Scotta a los 41 m. Resultado final:

Colón de San Justo	2
Unión	3

Frente al Jockey Club perdió el C. Italiano

En los salones del Círculo Italiano se disputó ayer en las últimas horas de la tarde el encuentro de ajedrez a 5 tableros entre las representaciones de la entidad local y el Jockey Club de la ciudad de Córdoba. En el mismo, que tuvo carácter de revancha del que anteriormente ganaran los cordobeses, volvió a imponerse el equipo de la visita por el score de 3½ a 1½ con estos parciales: Casas 0, E. Secchi 1; L. J. Chemes 0, J. Lagos Altamira 1; R. Ramírez ½, M. Ramadan ½; E. Martínez 0, A. Peredo 1, y A. Colussi 1, M. Espinosa Paz 0.

El encuentro que la entidad de calle San Martín debía disputar esta tarde con el C. Mate Pastor de Paraná, ha sido diferido a solicitud de la institución entrerriana, por inconvenientes de algunos de sus jugadores para viajar.

La Plata se impuso en rugby a Paraná

PARANA (C.) — Por el campeonato argentino de rugby se midieron en esta capital los seleccionados de La Plata y Paraná, venciendo el primero por 9 a 6.

Un torneo de handbol comenzó esta mañana

Esta mañana se inició el torneo de handbol organizado por la Escuela Presidente Belgrano, jugándose los partidos en la cancha del Club Rivadavia Juniors.

El equipo de la escuela López y Planes venció a escuela Sarmiento por 5 a 2, y escuela Belgrano superó a escuela Escalante por 1 a 0.

En breve se iniciarán los torneos interescolares de fútbol, básquetbol y pelota al cesto.

San Lorenzo doblegó a Huracán por 1 a 0

BUENOS AIRES, 15 (C). — San Lorenzo y Huracán se enfrentaron esta tarde en un encuentro que acaparó extraordinaria cantidad de público, atraído por las perspectivas que ofrecía este añejo clásico de nuestro fútbol.

Dirigió Brozzi y los equipos se alinearon así:

SAN LORENZO: Carrillo; Pizarro e Iñigo; Martina, Reynoso y Benegas; Boggio, Herrera, Ruiz, Sanfilippo y Cigna.

HURACAN: Madinabeytia; Peloso y Filgueiras; Moltoni, Ruiz y Villano; Berent, Croxatto, Romero, Belloumo y Marcarián.

Un primer tiempo desteñido, totalmente carente de emotividad, apuraron los equipos de San Lorenzo y Huracán. Ambos mostraron durante los primeros 45 minutos de juego profundas fallas ofensivas y defensivas, originando un partido monótono y deslucido que en ningún momento llegó a entusiasmar al público.

Pese a no ejercer marcado dominio, fue San Lorenzo el que impresionó mejor durante la primera mitad. Sus líneas denotaron mayor coordinación que las de Huracán, pero sin llegar a inquietar frecuentemente a Madinabeytia.

La carencia de goles fue otro factor que influyó fundamentalmente para que el primer tiempo no alcanzara ribetes interesantes.

No cambió el partido en la segunda etapa. San Lorenzo y Huracán parecieron empeñados en brindar un espectáculo deslucido y con carencia total de emotividad. Atacó siempre más San Lorenzo pero con avances sin profundidad.

A los 18m. Cigna consiguió abrir el marcador. Habilitado por Reynoso se acercó impetuosamente al área rival y luego de eludir a Madinabeytia venció la valla de Huracán con un tiro corto.

Este tanto de San Lorenzo fue la única emoción del partido que continuó desarrollándose en forma lenta y sin situaciones de zozobra frente a las vallas. En los últimos minutos dominó Huracán pero no logró igualar el marcador que fue el siguiente:

San Lorenzo	1
Huracán	0

Liverpool derrotó a Sportivo Roma: 2 a 1

Se cumplió esta tarde una nueva fecha del torneo superior de la Federación Santafesina de Fútbol. Liverpool logró derrotar a Sp. Roma por 2 goles a 1 en el partido jugado en la cancha de Federal ante crecida concurrencia.

Los resultados generales fueron los siguientes:

Sp. Roma c. Liverpool

Cancha de Federal.

Arbitro: Russotti.

SP. ROMA: Caresani; Macaluso y Villalba; Salomón, Azpiroz y Roggiani; Berri, Rossi, Cáceres, Di Teodoro y Busties.

LIVERPOOL: Favaloro; Zapata y Barreto; Insaurralde, Morello y Almeida; Lozano, Rosales, Lezaia, Brugedin y Cerezo.

Goles en el primer tiempo: a los 11' Lezaia (L) y a los 42' Di Teodoro (SR).

Goles en el segundo tiempo: a los 6' Lezaia (L). A los 22' fueron expulsados Rossi (SR) y Morello (L).

Resultado final:

Sportivo Roma	1
Liverpool	2

San Lorenzo c. Jorge Newbery

Cancha de San Lorenzo.

Arbitro: Fernández.

SAN LORENZO: Pérez; G. Gómez y Romero; Gabri, Fernández y Pardal; Frisco, Souza, Olivera, Martínez y Agüero.

J. NEWBERY: Rodríguez; Riadero y Cariaga; Quintana, Acosta y Vega; Benítez, Mauri, Barrera, Cáceres y Ojeda.

En el primer tiempo no hubo goles. Goles en el segundo tiempo: a los 12' Barrera (JN), a los 22' Olivera (SL), a los 33' Martínez (SL) y a los 41' Souza (SL). Resultado final:

San Lorenzo	3
Jorge Newbery	1

San Isidro c. Granaderos

Cancha de Instituto.

Arbitro: I. Renzi.

SAN ISIDRO: Molina; R. Mascardini y Giménez; O. Mascardini, Bravo y Salvetti; Carelli, Rossi, López, Cuevas y Zalazar.

GRANADEROS: Rojas; Martínez y Marinas; Núñez, Pérez y Rizoral; Scarameglia, Beltramini, Aza, Sánchez y Ayala.

Goles en el primer tiempo: a los 5' Scarameglia (G).

Goles en el segundo tiempo: a los 40' Rossi (SI).

Resultado final:

San Isidro	1
Granaderos	1

C. A. Verde c. La Ferroviaria

Cancha de C. A. Verde.

Arbitro: Carey.

C. A. VERDE: Ale; Ferrofa y P. Loza; Abalos, Francas y C. Loza; Romero, Descalzo, Suárez, Klapit y Pérez.

LA FERROVIARIA: Gómez; Torres y Díaz; Spacca, Zapata y Cristaldo; Romero, Olivera, Espinoza, Desbat y Aranda.

Goles en el primer tiempo: a los 20' Klapit, a los 27' Francas, ambos de C.A.V., a los 45' fue expulsado Espacca (LF) por protestar los fallos del árbitro. Goles en el segundo tiempo: a los 3' Suárez; a los 7' Klapit, a los 17' Klapit, y a los 25' Suárez todos de C.A.V. Resultado final:

C. A. Verde	6
La Ferroviaria	0

Los inferiores de la Liga de Fútbol

Cuarta división. — F. C. Oroño 4, Danubio 1; Colón 5, Def. de Alto Verde 0; D. A. Verde no se presentó a jugar el segundo tiempo; Villa Devoto 1, Cerrcabana 5, se retiró en el primer tiempo el equipo de Villa Devoto; C. Racing 1, Unión 3; River Plate 1, Gimnasia y Esgrima 2, este partido no finalizó.

5a. div.: Sunchales 3, F. C. Santa Fe 3; Colón "A" 2, N. O. Boys 2; Sp. Guadalupe 2, G. y Esgrima 2; Atenas 1, C. Racing 1; Gral. Arenales 1, Unión 4; Armonía GP., San Cristóbal PP.; Los Andes 1, Independiente 3.

Sexta división: Fortín Santafesino 1, C. Racing 2; Chacarita 1, Sunchales 0; Sp. Guadalupe 3, F.C.S.F. 1; Unión 2, Colón 0.

En la Federación

Intermedia: Varadero 2, Alberdi 0; Nacachaspas 5, Cochabamba 1; Suipacha 2, Río de Janeiro 4.

Comenzó el torneo de básquetbol de Unión

Dio comienzo esta mañana el torneo intercolegial de básquetbol que ha organizado el Club Atlético Unión.

Escuela Industrial batió a Colegio Nacional por 37 tantos a 28, y Escuela de Comercio superó a Industrial Ciclo Superior por 36 a 16. En las últimas horas de esta tarde debían medirse Colegio Jobson c. Escuela Industrial y Liceo Militar c. Escuela de Comercio.

Se disputó otra fecha del certamen italiano

ROMA, 15 (UP). — Resultados de los partidos del torneo italiano de fútbol de 1a. división que se jugaron hoy: Atalanta 0, Roma 0; Fiorentina 1, Sampdoria 1; Genova 1, Padova 4; Lazio 4, Bologna 1; Milán 2, Nápoli 2; Spal 2, Internazionale 0; Torino 0, Alessandria 0; Udinese 0, Juventus 1; Verona 1, Lanerossi 0.

Tabla de posiciones: Juventus, Padova, 4 puntos; Alessandria, Nápoli, Spal, 3; Atalanta, Milán, Roma, Sampdoria, Torino, Lazio, Verona, 2; Bologna, Inter, Lanerossi, Udinese y Fiorentina, 1; Génova cero.

El torneo portugués

LISBOA, 15 (UP). — Los siguientes son los resultados de los partidos de fútbol de 1a. división jugados esta tarde: Benfica 0, Braga 0; Porto 4, Cuf 0; Académica 0, Sporting 1; Lusitano 3, Belenenses 3; Oriental 0, Setúbal 0; Barreirense 3, Salgueiros 2; Caldas 1, Torriense 0.

Liga Española

MADRID, 15 (UP). — Resultados correspondientes a la primera jornada de fútbol de la temporada 1957/58, del Campeonato de la Liga:

Real de Madrid 2, Osasuna 0; Las Palmas 3, Valencia 3; Jaén 2, Granada 0; Real Sociedad 1, Zaragoza 1; Atl. Bilbao 6, Celta 0; Valladolid 2, Español 2; Barcelona —, Sevilla (suspendido hasta el día 30 de octubre); Gijón 2, Atl. Madrid 4.